

ELOFIZETÉS

HELYREN:
Egy évre 24 korona.
Egy hóra 2 korona.

VIDÉKEN:
Egy évre 28 korona.
Egy hóra 2 k. 40 l.

HIRDETÉSEK:
4-hasábozott sor egyszer 20 fl.
minden következőnél 16 fl.
Nyitási sor 40 fl.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült
vasutak palotájában.
TELEFON-SZÁM: 357.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény-
Társaság.
József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1911.

FŐSZERKESZTŐ:
STAUBER JÓZSEF.

Szerda, február 15.

Mai számunk főbb közleményei:

Megkezdődtek a záróbeszédok.
A Pesti Futár sajtópöre.
Az első magyar pikádor.
Igazgatóválság egy aradi takarékpénztárban.
Herceg és virágárus leány.
A regény vége.
Hítvesgyilkos az esküdtszék előtt.
Barabás Béla — képviselő.
Galicial zsidók küldöttsége Bécsben.
Felfüggesztett tantestület.

Barabás a parlamentben.

Arad, február 14

Barabás Béla mátol fogva újra tagja a magyar képviselőháznak. Egyformán érzett, becsületes öröm volt a visszhangja Aradon a szilágyosmlyói hírek, amely ezt tudtul adta. Örülni mindenkinek szabad, — de azért fölmerülhet a kérdés: van-e jogcime Aradnak ahhoz, hogy Barabás megválasztatásán örüljön? A képviselőválasztáson megbuktatta, azóta pedig a városatyaválasztásokon se adott neki helyet, a város szülöttének, diszpolgárának: vajjon ezek után egészen tiszta és minden mellékiztól mentes-e a gratuláció, amelyet Arad a szilágyosmlyói mandátum új birtokosához, Ugron Gábor örökét átvevőhöz küld?

Igen. Még azt se lehet ráfogni: az aradiak örültek, hogy más kerület jóvátette a sérelmet, amelyet ők Barabáson elkövettek. A sérelem, ha ugyan erről szó eshetett, nem Barabás személyén esett meg az általános képvi-

selőválasztásokon, hanem egy szerencsétlen, vagy mondjuk inkább: szerencsétlenül irányított politikán, a mely fölött itéletet kellett mondani. Arad polgárainak többsége szabad, erős meggyőződéssel károsnak vallotta ezt a politikát, a melynek hatása egyre vastagabb jelekben ütött ki. Ha ez volt a meggyőződése, ha az ország érdekében valónak találta, hogy ennek a politikának uralmát az alkotás, a józanság és a lehetőség rendszere váltsa föl, akkor férfiatlan dolog lett volna ettől a polgárságtól, ha e meggyőződését felfüggeszti valakinek kedvéért, a ki földije, a ki kedves és rokonszenves neki, sőt annál is több: barát. Viszont Barabás se várhatta férfias egyéniséggel, hogy vele, mint egyénnel, kivételt tegyen az, a ki a pártját és politikáját hibásnak és bűnösnek tartja. Aradon nem Barabás Béla bukott meg, hanem a negyvennyolcas eszme jutott zátonyra, mindama bűnökért, amelyeket egy négy esztendő uralom alatt a nemzet ellen elkövettek, s amelyekkel már csaknem a csőd útjára vitték ezt a szerencsétlen országot.

Sok szó és sok magyarozgatás a legtisztább dolgot is gyanussá teheti, azért ne essék bővebb beszéd a mult-ról. A parlamentnek új képe van, új többséggel új ellenzék áll szemben. Barabás Béla az új ellenzék soraiba kerül, az élre, a hol ő rá erősen érezhető szükség van. Nemesak annak

a pártnak érdekéből, amelynek képviselőházi készsége vele kibővült, hanem a parlament érdekéből is. A mikor az ellenzéki hivatást a Justh-párt haremmodora kettőben ismeri föl: az obstrukcióban és a személyes gyanúsításokban, akkor a parlamentárizmus kívánja meg, hogy a többséget ellenőrző ellenzéki szerep értékesebb, tisztább, komolyabb és a felelősséget jobban átérező tevékenységben nyilatkozzék meg. Barabás Béla ma a komoly, a tapasztalatok erejével edzett, s a pillanat hatásainál messzebbre néző politikus, s az ő közreműködése jelentősen segíti azok parlamenti tevékenységét, akik ugyanígy látják az ellenzéki missziót. Egyáltalán nem azt jelenti ez, mintha ő a többség számára kedvesebb ellenfél lenne, mint a minők a Justh-társaság tagjai, mert a politikai komolyságban van annyi erő, mint a patvarkodó kedvben; de a kinek az a véleménye, hogy ellenzékre szükség van, az hozzáteheti: de az az ellenzék tartalmas és okos ellenzék legyen.

Keserőség és minden duzzogó póz nélkül fogadta Barabás, a mikor az aradi választás sorsa eldőlt. Nem is volt oka egyikre se. Ep ugy most sincs oka arra, hogy ne jó szívvél, az egyenes lelkek megnyilatkozása-ként fogadja azok érzéseit, a kik, ha más politikai táborból is, a parlamentbe való visszatérése alkalmából őt köszöntik.

A szolgák országa.*

Irta: Biró Lajos.

Egy nap, tizenegy órakor este, becsöngetett valaki Császyékhoz.

— Ki az?

— A doktorért jöttem.

Kinyitották az ajtót. Egy alacsony, kocsis külsejű ember jött be.

— Jó estét kívánok. A fácányos tanyáról jöttem be. Nagy beteg az ispán felesége: tessék kijönni hozzá.

Dsászy bosszankodott.

— Mi baja annak az asszonynak?

— Mán kérem, én azt nem tudom, csak azt mondták, hogy nagy beteg, sietve vigyem hozzá a legelső doktort.

Császy rosszkedvűen vette a felöltőjét, megcsókolta a hugát és menni készült.

— Mennyire van innen az a tura?

— Van instállom, vagy harmadfél óra járásra.

A fiatal orvost előntötte a düh. Egy pillanattig habozott, azután megrázta magát:

* Az aradi színházban többször adták a most Aradra érkező *Biró Lajos Sárga lilium* című színpadi munkáját. A kiváló író ezt a darabot egyik, régebben írt regényéből, a *Szolgák országa*-ból alakította és írta át. Ebből a regényéből közöljük az egyik, legfrappánsabb jelenetet. A színdarabban szereplő Peredy orvos neve itt *Császy és hugát: Judit, Margit*.

— Hát menjünk. Én csak reggel kerülök haza. Feküdj le Margit és zárd magadra az ajtót.

Felült a könnyű kocsi, a kocsis megsuhintotta az ostorát és a lovak lassu kocogással indultak kifelé a városból. Az utolsó házak is elmaradtak mögöttük. Langyos szellő fujt és csodaszép sugaras és tündöklő volt a júliusi éjszaka. Császy álmodozva ült a puha ülésen. Az alacsony kocsis köhögött, fészkelődött, izgott-mozgott és egyszerre megrántotta a gyeplőt. A két ló megállott.

— Mi az? — kérdezte fölriadván Jenő.

— Tekintetes ur, én nem hajtok tovább.

— Miért. Csak nem akarja itt tölteni az éjszakát?

— Nem, hanem én megvallom a bűnömet a tekintetes urnak: Én nem fácányos tanyáról jöttem.

— Nem? — kérdezte megütődve Jenő. — Hát honnan?

— Én fiakkeres vagyok Marosvásáron, tekintetes ur.

— Hát minek hozott engem ide?

— Megvallom a bűnömet, tekintetes ur. Tegnapelőtt eljött hozzám egy hadnagy ur és azt kérdezte, hogy akarok-e ötven forintot keresni. Akarok bizony, mondtam neki, szegény ember vagyok én. Hát azt mondta, kapok ötven forintot, csak menjek el a tekintetes urhoz, ugy, mint ma este, vigyem ki a fácányos tanyára és hagyjam ott, hogy ne tudjon kocsin hazajönni. Szegény ember vagyok kérem, gon-

doltam, miért ne keressek, ha az uraknak tréfálkozni van kedvük. De becsületes ember is vagyok, tekintetes ur, oszt, hogy láttam otthon azt a szép kisasszonyt, gondoltam, nem lesz az egészen tréfa még sem. Hát megvallottam, tekintetes ur a bűnömet.

Jenő kiszáradt torokkal, megdermedten hallgatta az akadozó kocsist. Nem is volt még tisztában azzal, mi lesz, mi volt, mi a baj, csak azt érezte, hogy valami rémületes, valami iszonyatos aljasság készül vagy történik már.

— Vissza ember, ahogy birják a lovaidd, — lihegte a kocsis fülebe.

Az könnyebbülten sóhajtott egyet, megfordította a lovakat és közéjük vágott. A két ló bősztülten ragadta a könnyű kocsit a város felé. Egy fél órája lehetett, hogy eljöttek. Visszafele tizenöt percig tartott az út. Háromnegyed tizenkettőkor kanyarodott a Maros-utcaiba a kocsis. Dühös kiáltás hangzott feléjük. A kocsis megállította a lovakat. Egy rendőr lépett a kocsis elé.

— Az utcában tilos a kocsiközlekedés.

Jenő kiszökkent a kocsiból és vad szaladással rohant végig a hosszú utcán a lakásuk felé. A sötét kapualjából egy alak lépett ki és rászólt Jenőre: Tovább innen, atyafi! Jenő megnézte. A gyenge mellékutcai világításban is föl lehetett ismerni, kék attilás László-huszár volt.

— Én itt lakom.

A kapualjából még három huszár lépett ki.

Megkezdődtek a záróbeszédok.

— A képviselőház ülése. —

Távirati tudósítás.

Budapest, február 14.

A képviselőházban ma kezdődtek a bankjavaslat általános vitájában a záróbeszédok. Az érdeklődés azonban a bankvita iránt az utolsó napok eseményei következtében nagyon megcsappant. A képviselők nagy része állandóan a folyosókon tartózkodott és élénken tárgyalták a titkos okiratok ügyét.

A mai ülésről részletes tudósításunk a következő:

Berzeviczy Albert elnök 10 óra után nyitja meg az ülést. Hitelesítik a múlt ülés jegyzőkönyvét és folytatják a bankvitát.

Elnök figyelmeztet, hogy a vita jelenlegi során csak a záró jogán élhetnek szóval a képviselők.

Kelemen Samu (Justh-párti) újra indokolja benyújtott határozati javaslatát, amely kívánja a készfizetések felvételét. Elsősorban tiltakozik az obstrukció ellen, bár a széles mederben folyó vita sok ide nem való dolgokat sodort a tárgyalásokba. Elvi ellensége minden obstrukciónak, melyet csak ultima racionak ismer el. Az a vád is felmerült, hogy a koalíció, illetve a függetlenségi párt még a kiegyezési tárgyalások folyamán lehetetlenné tette az önálló bank felállítását. E vádak egy részére már megfelelt Déry Zoltán. Azt fejtette ki, hogy sem titkos, sem nem titkos kormányegállapodással nem lehet elintézni olyan dolgokat, melyek a törvényhozás hatáskörébe tartoznak. Ennélfogva, ha a Benedict-formula tullepte volna azt a keretet, akkor a törvényhozást nem kötelezte volna. Azonban a formulában semmi sincs, ami a nemzet kezét megkötné az önálló bank felállítása tekintetében. A titkos aktákról nem akar most szólni, csak arra utal, hogy esetleges megállapodásról volt szó, de ezek egyike már a közös bankra vonatkozott. Sikeres harcot folytatni akkor, amikor már előre megállapítják a fegyverletétel feltételeit, nem lehet. A Justh-pártnak Lukácsesal való tárgyalásairól kijelenti, hogy ők a provizóriumot azért akarták, hogy a választójogi reform után ezt vették volna a nemzet irányítójául és azt hiszi, hogy azt Lukács is elfogadta volna. A bankbizottságot azért küldték ki, hogy előkészítse az önálló bankot, most pedig azt mondja Andrássy, hogy kezdettől fogva a közös bank híve volt.

Huszár Károly: Hány memorandum volt?

— Nagyon mindegy az. Ide senki be nem megy ma éjjel, mert ez a parancs. Huszár Judás! Nem áll odább civil, vágd oldalba.

Jenő fogcsikorgatva hátrál. Körülnézett. Az éjszaka csendes volt, az utca elhagyott. Szerette volna egy keserű, dühös ordítással fölverni az utcát, a várost és tajtékzó szájjal gondolt rá, hogy senki ebben az utcában, ebben a városban, talán ebben az országban, akitől segítséget kaphatna. A rendőrség? A főkapitány dörzsölné a kezét. A rendőreit kirendelte a sarkra, hogy tartóztassák föl a kocsikat. A katonaság? Egyszerűen kilöknék. Hát ki segítsen?

— Én magam. Csak magam.

Az öklét összeszorította és próbált nyugodtan gondolkodni. A revolver nála volt; őt töltes benne. A négy huszárt ezzel lelőhetné, de nincs-e közelében még több is. És segít-e ez? Gyorsan határozott:

— A hátsó ajtón próbálok bejutni.

Szaladni kezdett és a legközelebbi sikátoron egy perc alatt lent volt a Maros parton. A háznak itt is volt egy bejárata; jó magasan, hogy a víz áradáskor se érje el. Falépcső vezetett ekkor a bejáráshoz, tíz lépcsőfok egy kis erkélyféle padban szélesedett ki. A pad körül méter magas párkány. Jenő a lábujja hegyén, dobogó szívvel lopódzott előre. A Maros csendes susogása hallatszott csak; csöndes volt a félhomályos, csillagfényes éjszaka. Mikor a lépcsőház ért, látta, hogy fenn a párkányon egy alak

Kelemen Samu: Akkor még szóló nagyon szerény tagja volt a függetlenségi pártnak, tehát nem tudja, de sokkal jobban kell azt tudni a néppártnak, mert a néppárt akkor alapított egy telefon hírmondót, amiből azóta csak a telefon maradt meg, de a néppártnak hírmondója sem. Andrássy mostani kijelentése nem teljesen világos. Visszatér a készfizetések fontosságának hangsúlyozására és ajánlja határozati javaslatának elfogadását.

Lovászy Márton: Az előadó tegnapi beszédével polemizál. Tagadja, hogy a bankvitát pártpolitikai szempontból folytatták. Foglalkozik avval a jelenséggel, hogy a jelenlegi választások ellenkező eredményt mutattak fel, mint négy év előtt. A nagy változást a rossz választási rendszerben látja. Áttér a hitel kérdésre, mely Ausztriában olcsóbb, mint nálunk. Részletesen fejtegeti ezután a mezőgazdasági hitel szükségességét. Hosszasan megindokolja beterveztett határozati javaslatát és annak elfogadását kéri.

Elnök: Következik Somsich Tivadar gróf. Nincs jelen.

Kovács Gyula: Kijelenti, hogy a múlt beszédében nem tudta teljesen kimeríteni az anyagot, tehát ez alkalommal rendkívül széles alapon tárgyalja a gazdák hitel életét. Panaszodik, hogy a magyar bankok nem elégitik ki a gazdák hitel igényeit.

Kovács Gyula beszéde végén rátér a titkos akták ügyére. Ha **Kossuth Ferenc** félre akarta vezetni a nemzetet, ez a legsúlyosabb elbirálás alá esik. A titkos akták ügyét itt a Házban tartja tisztázandónak. Le kell tenni ezeket a Ház asztalára.

Ezután **Batthyányi Tivadar** gróf felszólalása következett, kijelenti, hogy nem obstrukciós, hanem részletes szakszerű vita folyik itt a nemzet felvilágosítására és az ellenzéknek sikerült bebizonyítania, hogy az önálló banknak más akadályai nincsenek, mint a királyi vétó. A bank ellen felhozott érvek közül a kamatláb emelkedésének ügyét nem látja bebizonyítva. A munkapárt argumentumai az önálló bank ellen csak a királyi vétót akarják eltakarni. Határozati javaslata értelmében követeli, hogy a kormány oly törvényjavaslatot terjesszen elő, amely megfelel azon ígéretének, melyet a bankügyben a választások előtt a választóknak tett.

Batthyányi beszéde után a vitát félbeszakították és a holnapi ülés napirendjének megállapítása után az ülés három órakor véget ért.

EGYESÜLETI ÉLET.

(*) Az aradi fotoklub e hó 15-én, szerdán este nyolc órakor a Központi-kávéházban választmányi ülést tart, amelyre a választmány tagjait ezután is meghívja az elnökség.

ül. Egy huszár. Ide is tettek örszemet. Visszafojtott lélegzettel állott meg. A huszár főnn lehajtott fővel ült a párkányon. A teste bizonytalanul lógott és a esőndben hallatszott egyenletes lélegzetvétele. A szik. Jenő két ugrással átszökött a tíz lépcsőn. A huszár riadtan kapta föl a fejét. Még mielőtt igazán fölbreedt volna, a dühödt fiatalember, alig állván meg föléle rohanásában, melibe ütötte és veszett erővel vágta keresztül a párkányon. Lent hangosat ütődött a kővön; csörrent a kardja egyet. aztán csend lett.

Jenő reszkető kézzel nyitotta ki a kis kaput. Az udvarban nagy, csendesség. Az ácsmesterék lakása sötét. Atróhant az udvaron. Lakásukba a kapunyílás felől, az előszobában, az udvar felől, a konyhán keresztül volt a bejárás. A konyha ajtaja nyitva volt. Bent üresség, csend. Az öreg cseléd nincs sehhol. A közepe szoba ajtaja nyitva. Halkan belépett. Innen jobbra nyílt az ő szobája, balra a Margit. A küszöbön egy ismerős hang fojtott zaja állította meg. Hallgatódzott

— Nyissa ki az ajtót, kicsikém. Nyissa hát ki. Látja, nincs az egész házban senki, aki idejönne, akárhogy kiabál. Megvettem az egész házat, elküldtem őket: az ácsmestereket, a cselédet, mindenkit. És a kapun be nem jöhet senki.

Nem képedt el. Jenő lihegve állott meg a küszöbön. Belemereedt a szobába. Hol van a

A Pesti Futár sajtópöre.

— Porzsolt Kálmán felmentették. —

Távirati tudósítás.

A 4, február 14.

Kiméletlen, vitriolosan máró hirlapi csetepaté előzte meg azt a sajtópört, a melynek a tárgyalására ma délelőtt ült össze a büntető-törvényszéknek Füzesséry Zoltán dr. bíró elnöklésével ítélkező tanácsa. **Porzsolt Kálmán**, a Pesti Hirlap munkatársa és **Nádas Sándor**, a Pesti Futár szerkesztője, továbbá **Jób Dániel**, a Pesti Futár volt társszerkesztője, most a Vig-színház rendezője állanak egymással szemben. A harcot **Nádas Sándor** kezdte, aki azt írta **Porzsoltról** 1909. novemberében, hogy a Fővárosi Múzeum és Könyvtár-egyesületben, amelynek évekké elelőtt titkára volt, nyolcezer koronát sikkasztott és hogy ezért kellett 48 óra alatt eltávozni állásából, mert ezzel az összeggel nem tudott elszámolni.

Porzsolt Kálmán erre a cikkre a Pesti Hirlap 1909. november 7-én megjelent számában „Gazemberek” című esti levéllel válaszolt. Piszkos rágalomnak, gyávaságnak, aljasságnak nevezi a támadást, **Nádasról** és **Jób Dánielről** pedig azt írja, hogy revolverzsurnaliszták, becsületsértők, akik nőt is szerettek volna szennyes dolgokba belekeverni. Gyávák, gazemberek — írja **Porzsolt** — a sajtónak olyan eltévelyedett, piszkos alakjai, akiket ismételtelen felpofoztak.

Nádas Sándor és **Jób Dániel** ezért a cikkért rágalmazás és becsületsértés miatt sajtópört indítottak **Porzsol Kálmán** ellen. A főmagánvádlók közül **Nádas Sándort** **Fuchs János** dr., **Jób Dánielt** **Zboray Miklós** dr. képviseli, a vádlott **Porzsoltot** pedig **Hets Ödön** dr. védi. Tanuknak **Lengyel Menyhértet**, **Ráskai Ferencet** és **Porzsolt Kálmáné Gázi Mariskát** idézte be a bíróság.

Elnök tizenegy óra után nyitja meg a fő tárgyalást. A terem ekkorra megtelt az érdeklődőkkel.

Az általános kérdéseket intézi **Füzesséry** elnök a vádlotthoz, majd megállapítja, hogy a felek és a tanúk megjelentek.

A vádhatározat ismertetése után a vádlottat hallgatja ki az elnök.

- On irta ezt a cikket — kéri az elnök?
- Igen.
- Bűnösnek érzi magát?

gazfickó? Az ajtó mellett volt, a Margit ajtaja mellett, ott a kulcslyukon sugdosott be. Térdelt az ajtó mellett, térdelt.

— Nyissa ki kicsikém. Betöröm az ajtót, ha nem nyitja ki.

Az ajtó megrecesent, amint nekifeszítette a vállát. Jenő bősziúten hördült egyet, egy párduegrással ott termett mellette és amint acélos karjával, dühödt erővel visszarántotta az ajtótól, a térdepelő főherceg hanyattbukott a földön. Egy pillanatig kábultan feküdt, a meglepetés, a düh, az ütés, amint végigvágódott, elvették egy pillanatra az öntudatát. Azután fölugrott. Örült harag tombolt a vérében. Honnan a pokolból merült föl ez az ember, aki őt így meri megrohanni? És ki ez? Hogy jutott be?

Jenő az ajtó elé állott és rekedt hangon mondta:

— Még egyszer meggátlom egy gazság elkövetését. Ezért sem kérek köszönetet.

A szégyen és a vak düh forró indulatrohammal esett a főherceg agyára. Bősziúten lihegett:

— Te vagy az a pimasz? Te vagy?

Kardja után nyúlt. A sötétben szemben álltak egymással, inkább sejtették, mint látták, mit tesz a másik. Jenő hallotta, amint a kard kisiklott a hüvelyéből és a következő pillanatban egy rettenetes ütés érte a balvállát. A bal kezét a feje fölé tartotta és a jobbal — egy

— Nem.

— Mivel igazolja ezt?

— Az én cikkemet megelőzőleg egy borzalmas támadás jelent meg, ami az én cikkemből is megállapítható. Tulajdonképen én vagyok a megtámadott, én jogos önvédelemből írtam meg a cikket. Be fogom bizonyítani, hogy az a rettenetes támadás, amely engem büntető cselekménnyel vádol meg, teljesen alaptalan.

— Szóval ön azzal védekezik, hogy önvédelemből írta meg az inkriminált cikket?

— Igen.

Elnök ezután fölolvastatja Porzolt „Gazemberek” című cikkét.

Elnök a vádolthoz: Ezt a cikket ön írta. Méltóztatik látni, ebben súlyos kifejezéseket használ. Ezeket fentartja továbbra is?

Porzolt Kálmán: Különösek voltak a sértések, tehát fentartom mindaddig, amíg elégtételt nem kapok. Amennyiben az ma nem történék meg, kérem a bíróságot, rendelje el a bizonyítást. Azonkívül bizonyítani akarom aktákkal, hogy az a vád, amelyivel a főmagánvádlók illettek, alaptalan.

Ez későbbi kérdés. Ön csak azt tartozik bizonyítani, amit inkrimináltak.

Elnök ezután elrendeli a cikk ama részeinek a felolvasását, amelyeket Nádas és Jób magukra nézve sértőknek tartanak.

Elnök: Itt kölcsönösen sértések történtek. Nem lehetne békésen elintézni?

Zboray Miklós: Az én megbízóm, Jób Dániel ártatlanul került a dologba. Nem ő írta a Pesti Futár cikkét, annak a megírásába be nem folyt, ő csak olvasó volt. A Pesti Futártól a cikk megjelenését megelőzőleg egy évvel megvált, annak a cikkével nem azonosítja magát.

Elnök: Arra nyom van, hogy Jób Dániel összeköttetésben állott Nádas Sándorral.

Jób Dániel: Nem állottam a lappal összeköttetésben.

Porzolt Kálmán: Ha Jób Dániel kijelenti, hogy nem azonosítja magát az engem rágalmazó cikkel, akkor természetes, hogy az én cikkem sem vonatkozik rá.

Jób Dániel: A vádlott engem megtámadott alaptalanul, ok nélkül, rajta van a sor, hogy nyilatkozzék. Addig nekem nincs szavam.

(A bizonyítás.)

Az **elnök**: Felhívom a védőt a bizonyítási anyag előterjesztésére.

Hets Béla dr. kéri a Pesti Futár ama számának a felolvasását, a melyben Porzoltól van szó. Kéri annak konstatacióját, hogy a Pesti Futár rendszeresen támadta a közélet szereplőit, politikusokat, írókat, művészeket. Így Wekerlét, Kossuthot, Andrássyt, Bodát, Battyányit, Prém Józsefet és így tovább. Az ilyen

ugrással — a torkát ragadta meg ellenfelének. A karsu főherceg a sötétben kiesuszott a kezei közül, ő megbötött egy székben és a széles huszárkard ugyanabban a pillanatban végigzuhant a fején és a hátán. Sajgó fájdalom. Ujra egy ütés. A tompa kard széles, nagy sebet hasít a homlokán. Jenő félig eszméletlenül nyul a zsebébe. A revolver eldörren, a sötétben egy tüzsugár, egy zuhanás, a mellékszobában egy halk sikoltás, azután nagy csend és nagy feketeség.

Jenő megállott. A válla, a háta sajgott a rettenetes ütésektől. Kábultan törülgette fejről a lecsorgó vért. Várt. Mély és csendes maradt a sötétség. Gyufát keresett. Lámpát gyújtott. A padlón elterülve ott feküdt a főherceg. Mozdulatlanul feküdt. Mellette a kardja, melyet kiejtett a kezéből. Jenő szédülő fejjel hajolt le hozzá. Sötétkék huszárubonya mellén volt kiperzselve. A szívébe ment a golyó. Öt másodperc alatt meghalt. Halott volt.

A fiatal orvos visszahozta a holttestet a földre. Undorodott tőle. És megbánás nélkül, félelem nélkül, sőt most már izgalom nélkül, nyugodtan, mint aki tisztában van már teendővel, a jövőjével, a maga egész jéghideg elhatározásával, odament az ajtóhoz és bekopogtatott:

— Margit, nyisd ki. Én vagyok.

lap revolverlap. Nádas támadni szokott bankokat s utána megjelenik az illető intézet hirdetése. Ezzel is azt akarja igazolni, hogy a Pesti Futár revolverlap. Kéri Gazsi Mariskának, Porzolt Kálmán feleségének a kihallgatását, a kivel azt akarja bizonyítani, hogy Jób Dániel adatokat kért tőle a férje ellen. Ez igazolja azt is, — mondja a védő — hogy Jób Dániel összeköttetésben állott Porzolttal. Kéri végül Nádas sajtópöreinek az ismertetését, Faludi Miklós, Schmidtely József és Ráskai Ferenc kihallgatását.

Zboray Miklós: Jób Dániel részéről vádat emeltem Porzolt Kálmán ellen s csak annak a bizonyításáról lehet szó, a mit Porzolt írt. Az, hogy a Pesti Futár kíméletlen hangon ír egyik-másik emberről, az még nem jelenti azt, hogy revolverlap, valamint a kérdések sem azt bizonyítják.

Fuchs Jenő dr., Nádas Sándor jogi képviselője nyilatkozik a bizonyítás kérdéséről. Kijelenti, hogy általánosságban beleegyeznek az inkriminált kifejezések bizonyításába, ellenzi azonban a Pesti Futár támadó cikkeinek felolvasását, mert ezzel nem lehet azt bizonyítani, hogy az zuglap és Nádas Sándor revolver-zsurnaliszta. Ezt tanukkal kellene igazolni. felszólítja tehát a védőt és a vádlottat, hogy igazi bizonyítékokat, tanukat állítsanak a bíróság elé, a kik bebizonyítsák, hogy Nádas revolverezett. Ebbe beleegyeznek.

Hets Béla dr. ismételtelen kéri bizonyítékainak előterjesztését.

Zboray Miklós dr. tagadja, hogy a cikkekből meg lehetne állapítani, hogy a Pesti Futár revolverlap. Bizonyítani tessék, hogy Nádas attól a banktól vagy vállalatától pénzt kért vagy kapott.

Elnök: Ön Jób Dániel jogi képviselője, tehát nem tartozik önre Nádas Sándor dolga.

Zboray: Az elnök ur épen az imént megállapította, hogy Jób Dániel összeköttetésben volt és van Nádasal. tehát ezek után rám nézve nem lehet közömbös, hogy a vádlott mit akar bizonyítani a cikkek felolvasásával.

Fuchs Jenő dr. végül kijelenti, hogy a Pesti Futárra szükség van, mert a nyugodt napilapok nem alkalmasak a közéleti tisztesség és tisztaság ellenőrzésére, kéri tehát, hogy bizonyítékainak előterjesztésére adjon alkalmat a bíróság.

A valódiság bizonyításának elrendelése után, **Porzolt** bocsánatot kért **Jób Danieltől**, de **Jób** ezt nem fogadta el.

A bíróság elrendelte a valódiság bizonyítását. Elrendelte a Pesti Hírlap 1909. október 31-iki számában megjelent Esti levél felolvasását és a Pesti Futár 1909. november 6-án és november 13-án megjelent számaiban Porzoltól írott cikkek felolvasását. Elrendelte továbbá **Porzolt** és **Gazsi Mariska**, **Lengyel Menyhért** és **Ráskai Ferenc** tanuként való kihallgatását.

Porzolt és **Gazsi Mariska** az első tanu. Előadja, hogy a Taifun egyik előadása alatt a kulisszák mögött beszélgetett **Lengyel Menyhérttel** és **Jób Daniellel**. Beszélgetés közben **Jób** felemlítette, hogy **Porzolt**ól ugyancsak kikapott a Pesti Hírlap kritikájában; azt is mondotta, hogy ő ugyan nem törődik evvel, de **Nádas Sándor** nem fogja annyiba hagyni a dolgot. **Nádas** azt kérdezteti általa, hogy jó viszonyban van-e még az urával, mert ő, **Gazsi Mariska** szolgáltatna adatokat **Porzolt**ól.

Lengyel Menyhért azt vallja, hogy ennek a beszélgetésnek tréfás jellege volt. Nem emlékszik arra, hogy **Jób** adatokat kért volna **Gazsi Mariskától** **Porzolt** ellen.

Ráskai Ferenc arról tett vallomást, hogy békítési kísérletek folytak a felek között.

Ezután a perbeszédre került a sor. A főmagánvádlók képviselői szigorú büntetést kértek, a védő pedig felmentést kért. **Porzolt** maga is felszólalt. Szenvedélyes hangon támadta vádlóit s erélyesen tiltakozott az ellen, amit **Nádas** megírt róla, hogy t. i. sikkasztott volna. Kérte a bíróságot, hogy mentse őt fel.

Rövid tanácskozás után a bíróság meghozta ítéletét. **Porzolt Kálmán** a vád és következményei alól felmentette. A bíróság úgy találta, hogy **Porzolt Kálmán** jogos felháborodásában írta meg cikkét. Az ítélet ellen a főmagánvádlók felebbezést jelentettek be.

Az első magyar pikádor.

(Egy aradi fiatalember kalandos élete.)

Távirati tudósítás.

Arad, február 14.

Cholnoky Viktornak, a kitűnő magyar novellistának van egy ragyogó regényaiakja, bizonyos Trivulzió nevű matróz, aki bekalandozta az egész világot, volt jómódu nagyur, átélt minden szenvedést, ismeri Szanfranciskót épen úgy mint Szegedet és akit végre hazakerget nyugtalan vére, hogy itthon nyugodtan és kék cigarettafüst mellett beszéljen el csodás, bizarr kalandokat csöndes polgárembereknek. Ezzel a különös, nyughatatlan véru emberrel van lelki rokonságban az az érdekes magyar ember, aki egy pár nap óta tartózkodik Nagyváradon. **Schreier** Simonnak hívják és gyerekkora óta csodás életpályát futott meg: volt cirkuszselow, hajófűtő, távgyalogló, őrmester az idegen légióban, orozslánvadász, bokszbajnok és legutóbb pikádor egy barcelónai arénában. A rendkívül kalandos életű magyar bikaviador, kávéházi asztalnál elmesélte csodás kalandozásait. Nem **Háry János**-szerű füllentések ezek, mert **Schreier** mindent fotografiákkal, levelekkel és ujságokkal igazol, amit mond.

Magyarul már nagyon akadozva beszél **Schreier**, de nem beszél tökéletesen sem németül, sem franciául, vagy angolul, hanem hol ezt, hol azt a nyelvet kéri kölcsön a mondani- valója kifejezésére és néha még holland táj- szólást is kever a szavai közé. Pedig Szegeden született, a legmagyarabb magyar városban. Apja **Schreier** zenetanár volt, aki később Aradra költözött. Innen indult világkörüli útjára alig 17 éves korában **Schreier** Simon, aki éveken keresztül a legkülönfélébb földrészekén tízféle mesterséget is folytatott. 1900-ban beállott az idegen légióba és Marokkóban harcolt az arabok ellen, olyan hősiességgel, hogy nemsokára őrmester lett. A fiatal „sergeant” harcikedvét azonban nem jó szemmel nézték a franciák, akik inkább a béke politikáját akarják folytatni és csak végső esetekben kegyetlenkednek.

— Egy schwarmlinie-ben álltam egyszer — mondta **Schreier** — avec mon lieutenant, az én hadnagyommal. Agyonlőtték az egész vonalat, a hadnagy is elesett és csak a hátvéd maradt meg. Én szembe kerültem három arabbal: kettőt lelőttem, egy megadta magát. Eldobta a fegyverét és Hands off, föltartotta a kezeit. Én azonban félttem, hogy a revolveréhez kap és agyonszurtam. Ezért a lovatlanságért két hónapi travaille forcé-ra, kényszermunkára ítéltek és elvittek Madagaskár szigetére . . .

A Sidi-Bel-Abez-Ica-ból Madagaskárra került magyar résztvevett egy pár fogolylázadásban és két ütközetben. Utóbb sárgalázba esett és Toulous-ba szállították a franciák. Itt megkapta az obsitját és ismét foglalkozás után nézhetett. Meghallotta, hogy a délafrikai Captown városban nagy bokszverseny készül, tehát beállt egy hajóra fűtőnek és így utazott a versenyre. Mire azonban odaért, véget ért a verseny és ekkor Bloemfontenig gyalog ment a bokszolók után, a vadidegen vidéken. Bloemfontentől egy irtózatoss gyalogmarssal kivágott a keleti tengerpartra és innen ismét hajófűtőként jött haza. Miután már benne volt a gyalogutakban, egy hónap és öt nap alatt megtette az utat Budapest és London között egy 2500 frankos díjért. Mikor innen hazakerült, a kormány támogatásával kiutazott Liégebe, ahol a bokszversenyen leverte **Hamerlok** ausztráliai bajnokot és egy néger ökölvívót.

A bokszversenyt végignézte **Carmon** mester is, akinek Madridban és Barcelónában hatalmas arénái vannak. A bikaviadorok főrendezője leszerződött magához **Schreier** Simont, aki habozás nélkül lépett a veszélyes aréna porondjára. Két nap múlva már fölépelt, mint pikádor és egy pár hét múlva a legelső arénában játszott. A múlt év májusában ilyen plakátok hirdették a szereplését Madrid esplenádjain:

Madrid, Spande Arena Carmon : I. Toreador, Paris, Francois, Arsene, Orce II. gladiátor. *Arad, Hongrois, Simonen Schreier I. Pikádor.*

Barcelónában folytatta izgalmas mesterségét a magyar pikádor, mikor egy este széthúzták az udvari páholy függönyét és megjelent a királyi pár.

Tizenkét pikásszét dobtam a bika nyakába — mesélte Schreier a visszaemlékezés izalmában — csak ekkor vettem észre a nagy urakat. A bika vérző testtel állt a porondon, engem pedig fölhívtak a páholyba. A király megkérdezte: „Milyen nemzetiségű vagyok.” A mellemre mutattam, ahol magyar színeket viseltem, mire Alfonz király ezt mondta: „Nem emlékszem, hogy más magyar szerepelt volna a pikádorok között. Ön az első magyar viador ugy-e? Sok szerencsét kívánok: Ön kitűnően dolgozott.”

Ezzel véget ért a látogatásom. Mikor lefelé haladtam, a nézőtér közepén rózsafüzérekkel hevert a bika: a reflektorok reávilágítottak. A zenekar a magyar himnuszt játszotta és a király fölállott az első ütemeknél. Ez volt az én legszebb napom!

— Hát most hová megy?

— Tavasszal Oroszországban vendégszerepel az egész Aréna, hogy azután hová vet a sors, arról még sejtelmem sincsen.

Hitvesgyilkos az esküdtszék előtt.

— Az elhagyott férj. —

Távirati tudósítás.

Arad, február 14

A pécsi esküdtbíróóság ma szenzációs bűnpör tárgyalásába kezdett. *Veszelszky* Ferenc borkereskedő a vádlott, s az ellene a vád, hogy 1910. május 12-én agyonlőtte a feleségét. A tárgyalás nagy izgalomban tartja a várost. A vádlott a pécsi intelligenciához tartozott, előkelő családból származik, s jelentékeny vagyon felett rendelkezik. Megállapítható, hogy a szimpátia teljesen a vádlott mellett van, akit felesége először a tébolydába záratott, aztán vagyónából kiforgatott s akivel szemben hitvesi kötelességét súlyosan megszegte.

A tárgyalás megnyitása után a bíróság a közérkölciség szempontjából kimondotta, hogy a bizonyítási eljárást zárt tárgyaláson fogja lefolytatni.

A vádlott nyílt tárgyaláson tette meg vallomását. Tagadja, hogy előre megfontoltan követte volna el a gyilkosságot. Házasságának nagy szerencsétlen volt, negyvennégy éves korában nősült meg, a felesége akkor mindössze huszonegy éves volt. Kezdetül fogva nem értették meg egymást. Már az első évben elkezdődött a perpatvar. Egy esztendő múlva fiuk született.

— Azt hittem, — folytatta *Veszelszky* — hogy fiam születése helyreállítja házasságunkban az oly hamar megingott békét, de nem így történt. Feleségem egy napon kijelentette:

— Most, hogy fiam született, neki akarok élni, te nem kellesz többé nekem.

— Kértem, könyörögtem, — vallotta *Veszelszky* — de feleségem visszautasított, sőt a házassági kötelesség teljesítését is a leghatározottabb formában megtagadta. Nemsokkal az asszony elmebetegintézetbe internáltatott engem. Üzletemet eladta, Budapestre költözött, ahol könnyelmű életmódot folytatott. Később a feleségem visszakért Pécse, s ott kalapüzletet nyitott.

— Engem néhány hónap után ép elméjűnek nyilvánítottak, kibocsátottak az elmebetegintézetből. Ekkor ismét a feleségemhez mentem s megint könyörögtem neki, hogy állítsa vissza az életközösséget. Ő azonban újra kijelentette, hogy nem akar velem élni s kiutasi-

tott a saját házamból. Többször megkíséréltem a kibékülést, de mindannyiszor sikertelenül. A feleségem még azt sem engedte meg, hogy a fiamat meglátogassam. Ez aztán annyira elkeserített, hogy a múlt év május tizenkettedikén előrántottam revolveremet és agyonlőttem az asszonyt.

Ezután a törvényszék zárt tárgyalást rendelt el, mert a védelem a tanukkal azt akarta igazolni, hogy az asszony erkölestelen, ledér életet folytatott, míg a férje tébolydában volt.

Délután négy órakor a perbeszédre került a sor.

Tárgyal a titkos akták zsürije.

— Justh Gyula és Hollók. —

Távirati tudósítás.

Arad, február 14

Csendesen folynak a delegációs tárgyalások, nem nagy hullámokat ver már a bankvita sem, az egész politikai világot csak a titkos akták ügye és a körülöttük keletkezett bizonytalanság érdekli. Kíváncsian lesi mindenki az összeült zsüri tárgyalásainak eredményét, amelyről persze ezideig semmi pozitívumot nem lehet tudni.

Mai politikai távirataink a következők:

A titkos akták ügye.

Budapestről jelentik: A titkos akták megvizsgálására kiküldött zsüri a *Kossuth*-párt állásfoglalása dacára is megalakult, hogy teljesítse a rábízott feladatot. Az volt a megállapodás, hogy a zsüri ma délután, mielőtt *Üchritz* Zsigmond báró megérkezik Bécsből, összeül a Házban. Délelőtt *Tisza* István gróf felkereste *Gál* Sándort, majd a pénzügyminisztert és hosszasan konferáltak a zsüri dolgában. *Üchritz* báró délután két órakor megérkezett Budapestre és telefonon tüstént érintkezésbe lépett *Tiszával*. Abban állapodtak meg, hogy délután négy órakor ülnek össze *Üchritz* báró Magyar-utca 24. számú házában levő lakásán.

Éjjel jelentik Budapestről: *Tisza* István gróf, *Üchritz* Zsigmond báró, *Gál* Sándor és *Baross* János, a titkos akták ügyében kiküldött bizottság tagjai ma délután 4 órakor találkoztak *Üchritz* Zsigmond báró magyar-utcai lakásán. A bizottság a tárgyalást fél 6 órakor megszakította és hét órakor ismét folytatta. Fél kilenkor a tárgyalás folytatását holnapra halasztották. *Tisza* István gróf háromnegyed 9 órakor megjelent a munkapárti körben, ahol kijelentette, hogy eredmény még nincs, a tárgyalást holnap folytatják. Ezután hosszasan tanácskozott *Lukács* Lászlóval.

Justh és a pártja.

Budapestről jelentik: A képviselőház folyosóján ma főképen *Holló* és *Batthyány* tegnapi nyilatkozatával foglalkoztak. Mindinkább megerősödik az a felfogás, hogy *Lukács* László és a *Justh*-párt — nem *Justh* Gyula — között tényleg voltak és úgy látszik, ma is vannak érvényben levő megállapodások. A *Justh*-pártban mindezzel szemben a párt egységét hangoztatják és ma délután *Justh* Gyulával egy nyilatkozatot adtak ki a párt köznyomatában. E nyilatkozat többek közt ezeket mondja: Teljesen alaptalan az a feltevés, mintha *Batthyány* Tivadar gróf és *Holló* Lajos tegnapi nyilatkozatukkal *Justh*nak kijelentéseit bármilyen részben is gyöngíteni kívánták volna. *Justh* Gyula a maga részéről kijelenti, hogy *Batthyánynak* és *Hollónak* egészen oly értelemben referált a tárgyalások minden fázisáról, ahogy azokat a képviselőház ülésén ismertette. *Justh* Gyula eljárását méltányolták a

párt tagjai is és minden olyan híresztelés, mely a párt tagjai között vagy a pártvezetőségben előállott meghasonlásról ad számot, semmi komolyabb alappal nem bír.

Kossuthék Lukács ellen.

Budapestről jelentik: *Lukács* László pénzügyminiszter leleplezései természetesen nagyon fájnak a *Kossuth* pártnak. Ma a folyosón a *Kossuth* párti képviselők azt hangoztatták, hogy mindaddig harcolni fognak *Lukács* ellen, amíg csak a titkos akták nyilvános feltárását ki nem csikarják tőle. A harc eszközeiben nem lesznek válogatósak. Elmondották, hogy a koalíciós kormány igazolására az előző delegáció ülésének idején *Apponyi* Albert gróf *Héderváry* gróf miniszterelnök útján kérvényt nyújtott be a királyhoz, hogy a legutolsó koalíciós koronatanács jegyzőkönyvét a nyilvánosságra hozhassa. A miniszterelnök aztán később közölte *Apponyival*, hogy ő Felsége a kért engedélyt megtagadta.

A képviselőház bizottságából.

Budapestről jelentik: A képviselőház naplóbiráló bizottsága ma délelőtt tartott ülését, a *Bethlen* Sándor gróf halálával megüresedett elnöki tisztségre *Lónyay* Gézát választotta meg.

A honvédelmi miniszter programbeszédje.

Budapestről jelentik: *Hazai* Samu honvédelmi miniszter holnap, szerdán a keleti pályaudvarról Losoncra utazik, hogy programbeszédét megtartsa. A minisztert mintegy harminc munkapárti képviselő kíséri el útjában. *Hazai* még délelőtt elmondja programbeszédét.

A delegációból.

Budapestről jelentik: A magyar delegáció egyesült vegyes albizottsága ma tárgyalta Bosznia és Hercegovina költségvetését.

Papp Géza előadó ismertette a javaslatot és mindenekelőtt hangsúlyozta, hogy az osztrák delegációban hangoztatott azon álláspont, amely Magyarországnak Bosznia és Hercegovinára vonatkozó törvényes jogát kétségbe akarja vonni, nem állhat meg. Ez ellen tiltakozni kell, mert Magyarországnak az annektált tartományokra vonatkozó történelmi jogát teljesen épségben kell tartani.

Batthyány Tivadar kijelenti, hogy sem az albizottságok sem a delegáció nem illetékes Bosznia és Hercegovina hovatartozásának eldöntésére. Az osztrákok nem jó szolgálatokat tesznek a dinasztának, ha Magyarország történelmi jogát kétségbe vonják, mert az annektáció is ennek alapján történt.

Issekutz Győző, *Bakonyi* Samu és *Nagy* Ferenc felszólalásai után *Khuen* miniszterelnök kijelenti, hogy nézete szerint a delegáció ne foglalkozzék közjogi kérdésekkel és ne kövesse a másik delegációt illetéktelen területre.

Burián báró közös pénzügyminiszter válaszul ezután a vita folyamán felmerült kérdésekre, majd a bizottság a javaslatot úgy általánosságban, mint részleteiben elfogadta.

A pénzügyi albizottság ma letárgyalta a közös pénzügyminiszternek a legfőbb számszék és a vámjövödelmekre vonatkozó előirányzatát.

A magyar nyelv a katonai perrendtartásban.

Budapestről jelentik: Az osztrák-keresztényszocialista és német delegátusok ma délelőtt felkeresték a Budapesten tartózkodó *Bienerth* osztrák miniszterelnököt és bejelentették neki, hogy állást akarnak foglalni a magyar nyelvnek a katonai büntető-perrendtartásnál való érvényesítése ellen. A miniszterelnök tudatta a delegátusokkal, hogy a perrendtartás ügyé-

ben még nincs teljes megegyezés a kormányok között és kérte a delegátusokat, hogy egyelőre ne tegyék szóvá a kérdést a delegációban. A delegátusok nem adtak határozott választ, hanem ma délután a delegációs ülés előtt bizalmas tanácskozáson állapítják meg magatartásukat. Az osztrákok főleg Gessmann buzdítására már most harcra akarnak szállni a büntető-perrendtartás magyar nyelve ellen és céljuk az, hogy a mostani delegációk alatt lemondásra kényszerítsék Schönaich közös hadügyminisztert.

A regény vége.

(Nász az okányi Schwarcz-családban.)

Távirati tudósítás.

Arad, február 14

A Faubourg S. Leopoldon, magyarul a budapesti Lipótvárosban a legérdekesebb hír ma kétségtelenül az, hogy Schwarcz Andor, Schwarcz Lajos okányi nagybirtokos fia február 20-án tartja esküvőjét id. Stein Manó és neje Csillag Ilona budapesti lakosok leányával, Rózsikával.

A dúsgazdag Schwarcz-családban néhány hónappal ezelőtt még aligha gondolta volna valaki, hogy ez az esküvői hír valaha napvilágot fog látni. Egy fiatal pár szerelmi regényének finom, féltve őrzött és remegésszerű szövögetett fejezetei fölött szigorú arisztokrata gondolkodás és tiszteletreméltó szülői aggodalmak vasrostélya állotta útját annak, hogy az egybekelés reményének verőfénye ezt a regényt sugaraival elárassza. Az idő azonban erősebb azoknál a törvényeknél, amelyeket a felsőbb tizekre a rang és pénz szinte kötelezővé tesz. Az idő eloszlatta a szülői aggodalmakat, érzelmekkel töltötte meg az arisztokrata gondolkodást. És a jövő hétfőn az anyakönyvvezető sablonos enunciaciója megadja a finálét Schwarcz Andor és Stein Rózsika romantikus házasságának történetéhez.

Nem titok egyáltalában ennek a himenhiének a története. Schwarcz Andor, az okányi tizezer és tizezer holdak várományosa, mély szerelemmel vonzódott egyik budapesti úrlányhoz, Stein Rózsikához. A kiválasztott leány vagyona azonban távolról sem mérhető össze talán korona és fillér arányokban sem Schwarcz Lajos roppant vagyonával.

Ezért vagy más okból — nem kutatjuk — akadályok gördültek a szerelmesek egybekelésébe. Schwarcz Andor azonban többre becsülte annak a meleg mosolyát, akit szeretett, mint a milliók hideg kacérkodását. Október havában az okányi kastélyban eldördült azután egy pisztolylövés és Schwarcz Andort súlyosan megsebeszte. A közönség, amely mohón kap az előkelő családok belső ügyein, azonnal kereste az összefüggést a pisztolydörrenés és a szerelmi regény között. A család kijelentette, hogy Schwarcz Andor megsebesülése tisztára balesztből történt, a gyarló halandók fantáziája azonban nem szokott a kijózanító demontikre hederíteni s szenvedélylyel fűzte tovább a szerelmi regény fonálát, amelyet a browning töltése nem tudott teljesen kettészakítani. És a családi afférek óriási publikuma csakhamar megkapta a maga elégtételét abban, hogy legyen hát baleset a revolver dolga, de a Schwarcz-család most már mégsem ellenzi a fiatalok egybekelését. A házasság rebesgetése mindedig autentikus nem volt. Az újabb fejezetet nyilvánosságra nem hozták. Tegnap azonban az egyik budapesti anyakönyvi hivatalban megjelentek a házassági kihirdetések. A Lipótvárosban a pletykaszájak és az argusszemek holnap egyszer és mindenkorra tudomásul veszik a szenzációs hyment s holnapután már

elindulhatnak vadászatra új familiáris marta-lék után.

Az esküvőt nem a templomban, hanem Lipót-körut 16. szám alatt tartják meg.

Igazgatóválság egy aradi takarékpénztárban.

— Huszezer korona végkielégítés a vezérigazgatónak. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, február 14.

Aradi pénzügyi körökben szokatlanul érdekes eseményről beszélnek most. Az Aradi Központi Takarékpénztár Részvénytársaság vezérigazgatói állásának megüresedése ez az esemény. A beavatottak már határozottan tudják ezt a tényt, amelyet azonban a vezetőség egyelőre nem akart nyilvánosságra hozni. Az Aradi Közlöny közleménye nyomán azonban ez a terv változást szenved s valószínű, hogy az igazgatóság most már hivatalosan is publikálni fogja ezt. Mi ugyanis abszolút megbízható helyről szerzett információ alapján közölhetjük, hogy Mezey Andort, az Aradi Központi Takarékpénztár vezérigazgatóját végkielégíti az igazgatóság és Mezey rövidesen megvált állásától.

Az igazgatóság alelnökétől fölvilágosítást kértünk ez ügyben. Az alelnök ur azonban a pénztár eddigi vezetője iránt való nobilis kiméletből olyan felvilágosítást adott, hogy Mezey nem válik meg a pénztártól, hanem betegségére való tekintettel az ügyvezető titkár munkakörét fogja ellátni, amely kevesebb fizikai megterheléssel jár.

Ezzel szemben a mi, teljesen hitelt érdemlő értesülésünk a következő:

Négy évvel ezelőtt alakult meg Aradon a Központi Takarékpénztár egy millió korona alaptőkével. A pénztár élére Mezey Andort, az Aradcsanádi Takarékpénztár pécskai fiókielégítésének vezetőjét állították, aki több mint két évtizeden át volt az Aradcsanádi Takarékpénztár szolgálatában.

Az első esztendő normális eredményt mutatott és úgy látszott, hogy Mezey Andor működése teljes mértékben megnyerte a vezetőség tetszését. A vezérigazgató, aki rendkívül szimpatikus egyéniség, teljes odaadással szolgálta a vállalat érdekeit és méltán kiérdemelte a huszezer korona évi fizetést, amely az üzletmenet emelkedésével természetesen növekedni szokott.

Közben rendkívüli esemény történt. Nem a pénztár, hanem a vezérigazgató pénzügyi ügyei nyertek kedvező lendületet. Ugyanis Mezey Andor az osztálysorsjáték egyik sorsjegyével háromszázezer korona nyereményhez jutott. Állása ennek következtében teljesen megszilárdult, mert a vezetőség körében az a nézet kezdett uralkodni, hogy Mezey a nyert tekintélyes összeget a pénztár üzletkörünek kiterjesztésére fogja fordítani. Mezey azonban ezt nem tette meg, hanem a háromszázezer koronát más formában gyűmölcsöztette. Ez a kiábrándulás érzetét keltette némileg a vezetőségben, de azt a jó viszonyt, amely az igazgatóság és Mezey vezérigazgató között fönállott és amely nélkül egy pénztár vezetője sem lehet egyöntetű, az eredmény nem lehet kielégítő, — csöppet se zavarta meg.

A múlt esztendőben aztán olyasmi történt, amely alkalmas lehetett volna, hogy az intézet renoméjára és üzleti életére zavarólag hasson.

Az ismeretes Schauer-ügyet értjük, amely alkalommal bírósági eljárás folyt Mezey Andor ellen. Az tény, hogy a vezérigazgató nagyra-becsült személye és egyéni intaktsága teljesen rehabilitálva került ki ebből a kellemetlen eljárásból.

Ha időközben a pénztárat anyagilag nem érintő más üzleti kellemetlenség is nem történik, akkor a Schauer-ügy miatt semmi szemrehányást se kapott volna az igazgató s ránézve az eset következmények nélkül tűnik el.

Ámde újabb malőr következett. Alakult Aradon egy lócs-gyár, amely a Geisl és Eich cég tulajdonában volt. Ez a gyár impregnált kocsilócsöket készített. Minthogy a gyár működéséhez sokan vérmes reményeket fűztek s mivel Mezey Andor olyan információkat kapott a cégről, hogy reális üzletet köt, tehát minden skrupulus nélkül mert nekik folyószámlahitelt nyitni. A cég tekintélyes összeg erejéig igénybe is vette ezt a hitelt, amely aztán kellemetlen szituációba sodorta Mezey Andort. Ugyanis a gyár nagy veszteséggel dolgozott, mert a gyártásra használt fa nem állta ki ezt az új készítési módot és gyártás közben rengeteg mennyiség elpocsékolódott. A gyárat tavaly őszön át kellett adni, de az új tulajdonos nem vette át a régi cég passzívát. Ezek között volt az Aradi Központi Takarékpénztárnál igénybe vett hatvanezer korona folyószámlahitel is, amelyet a cég nem fizetett ki és az el is veszett a pénztárat nézve.

Ez a veszteség károsan befolyásolta az intézet 1910. évi üzleti eredményét, s a mérlegben nyomokat is hagyott úgy ez, mint a Schauer-ügy anyagi elintézése.

Mindezek arra készítették az intézet igazgatóságát, hogy Mezeyt állásának elhagyására kérje föl. Hétfőn délelőtt kisjolsvai Szabó Zoltán igazgatósági alelnök lakásán gyűlt össze az igazgatóság, hogy Mezeynek az intézet-től való kiválási részleteit véglegesen előkészítse. A tanácskozás eredménye az a levél volt, amelyet még tegnap elküldöttek Mezeynek. Megírta abban az igazgatóság, a felügyelő-bizottság jóváhagyása mellett, hogy hajlandó a vezérigazgatónak huszezer korona végkielégítést adni. Valószínű, hogy Mezey elfogadja ezt az ajánlatot. Megváltása olyanformán történik, hogy egyelőre hosszabb szabadságra megy, amelyről nem is fog visszatérni a takarékpénztárhoz.

Az Aradi Közlöny munkatársa megkérdezte kisjolsvai Szabó Zoltántól, a takarékpénztár alelnökétől, vajjon megfelel-e a valóságnak, hogy Mezey nyugdíjjogosultság nélkül távozik az intézet éléről?

— Szó sincs róla — felelte az elnök — Mezey összes jogainak épségben tartása mellett azért távozik a nagy izgalmakkal járó állásból, mert beteg. Az intézet kötelekében marad mint ügyvezető titkár és az állását egyelőre be se töltjük. Hogy mennyire beteg, annak bizonyítékul szolgálhat az is, hogy nem akartuk izgalmaknak kitenni és ezért a tegnapi igazgatósági ülést az én lakásomon tartottuk.

MULATSÁGOK.

(=) Aradi önkéntesek bálja. A cs. és kir. aradi 33. gyalogezred egyéves önkéntes kara február 28-án a „Fehér Kereszt” szálloda nagytermében zártkörű táncestélyt rendez. Kezdeté este 9 órakor.

(=) Álarcos bál. Február 18-án a kiszombori Olvasókörben játékcocélú álarcos jelmezestély lesz. Belépti-díj: Személyenként 2 korona. Családjegy (3 személyre) 5 korona. Kezdeté este 8 órakor. Álarcosok felvonulása 9 órakor. Tea kioszk. Japán személyzet. Karika sport. Panoráma. A jövedelmet elaggott szegények segélyezésére fordítják.

IRODALOM ES MUVESZET.

A színhöz műsora:

Szerda: Cigányszerelem, operett. C) bérlet.

Csütörtök: Édes öregem, operett. Meguntam Margitot, vígjáték. Kettős bemutatás. A) bérlet.

Péntek: Édes öregem, operett. Meguntam Margitot, vígjáték. B) bérlet.

Szombat: Ember tragédiája, dráma, C) bérlet.

„Szépség és szerelem.”

(Szász Zoltán Aradon.)

Arad, február 14.

A fővárosban *Kultura* néven új irodalmi és művészeti vállalat alakult, mely céljául tűzte ki, hogy Magyarország és a külföld legkiválóbb íróit és művészeit a vidék kulturaközpontjai közönségének, feloivasások és előadások keretében bemutassa. Míg eddig csak egy-egy jótékony egyesület kezdésére, szórványosan kerültek neves írók és művészek vidékre, az új vállalkozás rendszeresen fogja kielégíteni az ez irányban mutatkozó kulturigényeket.

Aradnak különös megbecsülése, hogy a *Kultura*, ez a friss és bátor új vállalkozás nálunk mutatkozik be először. Elsőnek Szász Zoltán, a kiváló író fog a *Kultura* tribünjén szerepelni. Szász Zoltánt, mint író, aligha szükséges Arad közönségének bemutatni. Körülbelül egy évtized óta írja brilliánsan elmés cikkeit és tárcáit a legelőkelőbb lapokba. Ezek az írásai egy különös, izgatóan érdekes eszmekörbe ragadják az olvasót, amelyben egyformán élvezheti a belletrista képzeletének káprázatos szinompáját és a jövőbe látó gondolkodó mélyenjáró filozófiáját. Szász legszivesebben szerelmi élet legsajátosabb problémáit teszi tollára; — azonban ezeket a kényes témákat a magasröptű gondolkozó előkelőségével és egy igazi moralista idealizmusával kezeli. Az ő írása sohasem kétértelmű, a tárgyak kényesége mellett is sohasem érinti azt a hatást, a hol a zudítás kezdődik. A tisztaság filozófusa ő, derék írásaiból a legnemesebb moralitás árad. Emellett minden ízében modern, nem néz a csillagokba, hanem a földi élet eleven lüktetését érezi. Látja a mondain asszonyt, a kokottot, a házasság és szerelem számtalan örvényét és szakadékeit, de szeretettel, egy finom lélek megértésével és megbocsátásával nézi a bennük vergődőket.

Külön irányt és iskolát teremtett ez a jelentékeny, feltétlenül eredeti írói egyéniség, akinek írásaihoz menekül az asszony, ha fesszesnek érzi a szent házasság kötelékét, a hajadon az ő néma szenvedésével, a társadalom szerencsétlen női áldozata, ha vigasztalást és megnyugvást keres. Ő a modernség a nyugati *kultura* egyik legbüszkébb és legagilisabb faklyavivője ebben az országban. Származására telivér erdélyi dzsentri, a történelmi Százasalád ivadéka; erkölcsére és lelki nevelésére europeir, modern tudós, az asszonyi lélek legfinomabb boncolója. Szász munkássága a legkülönbözőbb, társadalmi, művészeti, irodalmi tárgyakat felöleli; — ezuttal, mikor először lép személyesen egy nagy kulturváros közönsége elé, egy páratlanul érdekes eszmekörből, a „*Szépség és szerelem*” problémájából választotta előadás tárgyát. És itt új meglepetés fogja érni a közönséget. A jeles író, mint nagyszerű előadó fog előtte megjelenni. Mondanivalóit szabad előadás formájában közli és kétségtelen szenzációképen kell hatni annak, hogy miképpen egyesíti magába — ami ironál különben oly ritka — az egyéniség.

Kedvességét nemes tüzi szónoki erővel és a fölányes elme nyugodt biztonságával. S ter-

mészetesen az író mindig méltó marad magához: magas szárnyalásu, decens és előkelő. Asszonyok és leányok épp oly gyönyörűséggel és tanúsággal hallgatják, mint a férfiak: sőt épp az előbbiekhöz szól legszivesebben és legközvetlenebbül.

Az előadás február 19-én, vasárnap lesz, másfél-két óra időtartammal. Az író három részre osztja mondanivalóit, szabad előadásán kívül fel is olvas új munkái közül, melyek nemsokára megjelenő művében fognak napvilágot látni. Az egyes részeket szünet választja el. Arad után Nagyváradot, Szegedet és a többi nagyvárosokat ejti sorra Szász, akit Arad magas kulturájú közönsége bizonyára a megérdemelt lelkes fogadtatásban fog részesíteni. A külsőségeiben is fényes előadás rendezésével a *Kultura* Róna Lajos és Báltaszék Lajos fővárosi hírlapírókat bízta meg.

* A „*Diadalmas asszony*” szerzője, Biró Lajos csütörtökön délutén valószínűleg fog előadni a *modernokról*. Nemesak azért, mert mindeu modernizmus a nők érdeklődésére tarthat első sorban számot, hanem mert szépíróink között Biró Lajos szinezi a legmelegebben a családi élet boldogságának és boldogtalanságának minden fázisát. A női lélek jóságosan finom megértőjét fogják csütörtökön kivételes nagy számmal hallgatni Arad asszonyai és leányai. Ezt jelentik a Kölcsey-egyesületbe nagy számmal jelentkezett új tagok és az érdeklődés a koronás jegyek iránt, melyek előre kaphatók ifju Klein Mór és Weisz Leó könyvkereskedésében.

* Elbocsátják az aradi színházi zenészeket? című minapi közleményünkre vonatkozólag a színházi zenészek egyesülete nyilatkozatot tesz közzé, amelyben többek között ezt mondja: Nem felel meg a valóságnak, hogy Szendrey Mihály szinigazgató kénytelen volt polgári zenészeit elbocsátani, mert az általunk megszabott horribilis fizetéseket megadni nem képes. Szendrey igazgató igenis elfogadta a kéri 140 150 koronás havi fizetéseket, ezen feltételek mellett a zenekar szervezésére megbízást is adott, s csupán a délutáni előadások külön díjazásának elejtését kérte, mely kérését is teljesítettük is. Kérdjük azonban, hogy az a havi 140 és 150 korona maximális fizetés, — amelyet egy polgári zenész, — aki kénytelen vidéken minden mellékkeresettől elzárva, családjával együtt egy évben öt-hat állomásra is vándorolni, élvez, oly horribilis összege, amelyből a mai viszonyok között meg lehet élni. Ez az összeg bizony olyan csekély, amelynél manapság minden iparcsesegéd többet keres, akitől pedig nem kívánják meg, hogy 8—10 éven át előtanulmányokat folytasson, drága iskolákat végezzen.

* Román támadás egy szindarab miatt. *Pelle* János dr. nagyváradai ügyvédjelölt *Magdolna* című darabja körül apró nemzetiségi esetepaté keletkezett. A *Tribuna* is, beszámol a premier-ről és tudósításában ezeket írta:

Péntek este mutatták be a nagyváradai színházban *Pelle* János dr.-nak, egy valamikor román ifjunak a szindarabját: *Magdolnát*. — A darab sikere — zero. — A reklámot, amit a darabnak csaptak, a szerző hazafias érzelmei miatt sugallt lokálpatriotizmus sugalta, mert a szerző egy szökevény, értsd: *renegát*. Maga a magyar sajtó és a közönség, mely oly nagy reklámot csapott, kénytelenek beismerni, hogy a darab abszolút primitív munka. A tehetség, a igazi tehetség mi köztünk románok között is érvényesülhet és nem szükséges, hogy rutul elárulja a nemzetét hazafias érdemeiért csapott reklámokért.

Pelle János dr. módfelett megboszankodott ezen. Nyílt levelet küldött tehát a *Tribunához* feleletül. Kijelenti, hogy ő magyar földön ne-

velkedett és soha nem lesz kapható arra, hogy a tulzó románok politikáját kövesse.

* Elájult primadonna. Nyitráról jelentik: Tegnap este a nyitrai színházban A halhatatlan lump előadása közben nagy zavar támadt. *Kállay* Jolán, a társulat szubrettprimadonnája nyílt színen, éles jajkiáltással hirtelen összeesett és elájult. A közönség között nagy pánik keletkezett, mire a függöny legördült. Egy órai szünet után *Kállay* kissé magához tért, mire az előadást befejezték.

* Kettős premiér. Érdekes előadás lesz csütörtökön a színházban. Két új darabot mutatnak be egy estén. Az egyik *Pierre Wolfnak*, a francia vígjáték nagyhirű mesterének vígjátéka, amelynek címe *Meguntam Margitot*. A kétfelvonásos vígjáték a budapesti Nemzeti Színház állandó nagyszerű műsordarabja. A főszereplők a következők: Novák Irén, Heppesné, Szendrey, Delly, Várnay. — A másik új dongság *Fall*. Leó egyfelvonásos bájos operettje, az *Édes öregem*, amely a Király Színház műsordarabja. Az operett főszerepeit Diósi Nusi, Zalay Margit és Heltai játszzsák.

* A bérlelkhöz. Tisztelettel kérem a mélyen t. közönséget, hogy a február 1-én esedékesse vált bérletösszeget a színház pénztáránál befizetni sziveskedjék. *Gonda* László, színházi pénztáros.

* Az *Uránia* műsora páratlan látványosságaival lebilincseli a nézők figyelmét. Szébbnél-szebb képeket hoz színre a vetítő gép és valamennyiről nem érdemes volna hosszabb ismeretést írni. A hála című kép India természeti szépségeiben pompázó, csodaszép vidékein játszik. Amit erről az egzotikus országról tudunk, annak belső életéről hallottunk, mind megelevenedik szemeink előtt és az idegizgató dráma fejleményei stilszerűen kapcsolódnak bele a nagyszerű milliőbe. Az aneichei sziklákról készült mozgófénykép a természet utáni felvételek remek sorozatában is meglepetést keltő. Antonio dr. tragédiája egyike a legmegkapóbb emberi tragédiáknak, a nemes, egész életre szóló szerelemnek valóságos apotézisa az a nagyszabású kép, melynek romantikus eseményeibe belejátszanak az olasz szabadságharc egyes drámai jelenetei. Az *Uránia* igazán klasszikus műsorát nagy tetszéssel honorálja a közönség, melynek még csak szerdán lesz alkalma a remek műsorban gyönyörködni. 175

* A hűtlen turista-vezető. A magas svájci hegyek között készült ez a pompás felvétel. Gyönyörű, megkapó miljöben játszódik le a cselekmény. Egy turista csapat keresi fel a kies svájci vidéket. A társaság egyik tagja, egy fiatal leány a turista vezetővel elkísérteti magát egy nevezetesebb hidhoz. A cicerone, a mikor rövid együttlétük alatt szerelmes lett belé s meg is akarja csókolni. A leány felháborodva fogadja a turistavezető vallomását s mikor az csókra nyújtja az ajkát, arcul üti. Azután egyedül elrohan. Utközben lezuhan a sikamlós hegyi útról s megsebesül. Talán elpusztulna a szakadéokban, ha nem akadna rá a hűtlen vezető kutyája, amely hazaszalad s izgatott mozdulataival közli az asszonyával, hogy baj van. A kutya elvezeti az asszonyt a szerencsétlenség színhelyére, ahol meg is találja a turista-leányt. Az asszony karjára támaszkodva a leány elvándorog a hozzátartozójához, ahol elmondja kalandját. A turista-vezető felesége is tudomást vesz erről s undorodva fordul el a férjétől. Ezt a gyönyörűen beállított s különösen részleteiben ragyogó drámát az Apolló-színház mutatja be. Itt említjük meg, hogy az Apolló-színház csütörtökön este *Pekár* Gyula nagynevű írónak: A *tánc* című *Uránia*darabját mutatja be. A szöveget *Beregi* Sándor fogja felolvasni. 177

Galiciai zsidók küldöttsége Bécsben

— Kérvény a királyhoz. —

Távirati tudósítás.

Arad, február 14.

Érdekes küldöttség járt ma Bécsben a kabinetirodában. Háromszáz galiciai és bukovinai zsidó koresmáros ment fel Bécsbe, hogy panaszaikat a király fülébe juttassák.

A galiciai és bukovinai tartománygyűlés tavalyi rendelkezése következtében ugyanis az ottani zsidó koresmárosok és italmérők ezrei földönfutóvá lettek. Megfosztották őket az italmérési jogtól és ezzel elvették kenyerüket is. A koldusbotra jutott koresmárosok tegnap éjszaka Bécsbe érkeztek, hogy az illetékes hatóságoknál és ha kell, a királynál tegyék szavá sérelmüket.

Bizarr és megrendítő látványosság volt a háromezer szegény zsidó bevonulása a császárvárosba. Az északi pályaudvaron minden tapalattnyi helyet elfoglalt a kiváncsi néptömeg. A rendet a hatszáz bécsi zsidó diákból álló rendező-bizottság tartotta fenn, a fogadó-bizottság pedig a zsidó hitközség és a Zion-egyesület tagjaiból állott, zsidó képviselők vezetése alatt.

Különvonat hozta az érkezőket *husz harmadosztályu kocsi*ban. A szerencsétlen emberek, kiknek jó része még sohasem ült vonaton, a legnagyobb rendben szállottak ki. *Staud, Breitner, Strauber* és *Mahler* képviselők megható beszédet intéztek a galiciaiakhoz és az ezekre menő közönség viharos tüntetéssel kíséerte a képviselők szavait, melyekkel a földönfutók nyomoruságát ecsetelte és sorsuk megjavítását ígerte.

Hatalmas menetben vonultak be a városba. Szállodákban, férfi-otthonokban, a zsidó cionisták palotájában és a zsidó sportegyesületek helyiségeiben szállásolták el őket.

Ma nagy küldöttség járt Weiskirchner és Zaleozky minisztereknél. A kereskedelmi miniszteriumból zárt sorokban a lengyel klubba vonult a küldöttség, ahol szónokuk a klub tagjainak támogatását kérte.

A lengyel klub elnöke Lazarszky válaszolt a küldöttségnek és kijelentette, hogy a küldöttségnek kár volt Bécsbe mennie. Ez azt a hamis felfogást eredményezhetné, hogy Lengyelországban nem lehet a jogos igényeket beváltani. Itt állami ügyről, nem pedig birodalmiról van szó. A zsidókkal nem bánnak rosszabbul Galiciában és Bukovinában, mint a többi lakossággal. Megígérte, azonban, hogy a klub mindent el fog követni, hogy az italmérők nyomorán enyhítsen.

Lazarszky szavai után megható drámai jelenetek történtek. A küldöttség férfi és nőtagjai egyaránt sirva borultak a lengyel képviselők lábai elé, átkarolták lábaikat, kezeiket csókolták és úgy könyörögtek nekik, hogy segítsenek rajtuk.

Délután a küldöttség a Burgba vonult és a kabinetirodában kérvényt nyújtottak be a királyhoz. *Schiessel* báró a kabinetiroda főnöke kijelentette, hogy a király atyai jósága bizonyára enyhíteni fogja az ő bajukat is.

A deputáció öt tagja holnap Budapestre érkezik, hogy az ott időző *Bienerth* báró miniszterelnöktől kérjen segítséget.

VÁROS ÉS MEGYE.

Az állatvásár helye. A következő felhívás közzétételére kérték föl lapunkat: Felhívás: A Szabadság-ter, Andrásy-ter, Bockó-, Asztalos Sándor, Hunyady-, Vörösmarty-, Atzél Péter-, Forray-, Eötvös-, Petőfi-, Deák Ferenc-, Weitzer János-, és Salac-utca kereskedői, iparosait, vendéglős és háztulajdonosait felhívjuk, hogy a heti állatvásár kérdésében tartandó értekezle-

ten, a Kereskedők köre szabadság-teri helyiségében, szerdán d. u. 6 órakor megjelenjenek. Az egybehívók megbízásából: *Andrényi Károly* báró, *Domány József*, *Hoffmann Antal*, *Maresch Gyula*, *Tedeschi Viktor*, *Strauber József*, *Éles Armin*, *Glück Károly*, *Weisz Márkus*, *Schwarz Zsigmond*.

Herceg és virágáros leány.

— Botrányt okozó ajándékok. —

Távirati tudósítás.

Arad, február 14.

A főváros elsőkelő köreiben élénk beszélgetés tárgyat képezi az arisztokrácia egy tagjának nemrégiben kipattant és eddig kellően nem tisztázott botránya. Az illető arisztokrata anynyira megfélemedezett magáról, hogy pár nap előtt utcai verekedést inszenált, hogy a kedvesét, aki állítólag meg akarta őt zsarolni, kellően megfenyítse. Az ügy a rendőrhatalóságot is foglalkoztatja, ahol a főúr a leány ellen feljelentést tett.

A botrány központjában *Porcia* Aladár herceg áll. A herceg körülbelül hét év előtt, amikor még nem volt a család majoreszkója, ismeretséget kötött egy szép fiatal virágáros leánnyal, *Nyilas* Mariskával. A szerelmi viszony tartós lett és a herceg annyira belehabarodott a leányba, hogy amikor vagyonhoz jutott, az Átlós utca 41. szám alatti villáját is neki ajándékozta. Aztán együtt nagy külföldi utat tettek meg, amely négy évig tartott. Ez alatt az idő alatt a herceg vagyonának nyakára hágott és pénzzavarokkal küzdött. Mikor a leány ezt megtudta, huszezer korona értékű ékszerei közül átadott egy briliáns nyakókat *Porciának*, aki azt elzalogosította és kielégítette egyik hitelezőjét. Csakhamar rákerült a sor a többi ékszerekre is. Egyik a másik után került a zálogházba.

Ez év elején a herceg magaviseletében változás állott be. Elhidegült, ideges lett és folyton civakodott a leánnyal. Szakitani akart vele. Januárban a herceg nagy kölesönökkel terhelte meg az Átlós utcai villát. A leány ezt nem akarta megengedni és ebből is nagy veszekedések támadtak.

Egy este a herceg a leány távollétében felnyitatta Oszlop-utca 8. számú lakását és az ingóságokat elvitette saját lakására a Lukácsfürdőbe. Ezzel a szakitás befejeződött.

A leány akinek alig maradt valamije, beállott egy *Kossuth* Lajos-utcai virágkereskedésbe. Ugy látszott hiányzott neki a herceg pártfogása és néhány kérés levelet írt *Porciának*. A herceg eleinte fel se bontotta a leveleket, úgy küldte vissza, a múlt hétfőn azonban megüzente, hogy hajlandó vele Oszlop-utcai lakásán tárgyalni. Mikor a leány este nyolc óra felé az Oszlop-utcaiba ért, a herceg hirtelen előugrott:

— Meg akarsz zsarolni? Majd adok én neked!

Ezt kiáltotta és a kezében levő *bottal* négyszer rávágott a leányra, aki hangos sikoltozással menekült. A leány kiáltásaira többen üldözőbe vették *Porciát*, de sikerült elmenekülnie.

Másnap reggel *Porcia* a rendőrségen zsarolás kísérlete miatt feljelentést tett a leány ellen.

Nyilas Mariskát megidéztek, ő azonban kijelentette, hogy esze ágában sem volt megzsarolni *Porciát*, csak az ékszereit követeli tőle. Megindultak a békítési tárgyalások. A herceg az ékszerek dolgában hajlandónak nyilatkozott a leány kártalanítására, ha lemond a villáról és írásban visszavonja a rendőrségen tett azon kijelentését, hogy őt *kitartotta*.

A leány hajlandónak mutatkozik a herceg ajánlatának elfogadására és remélhető, hogy a béke rövidesen létrejön közöttük.

Barabás Béla — képviselő.

(A szilágysomlyói választás eredménye.)

Távirati tudósítás.

Arad, február 14.

Ma volt Szilágysomlyón a képviselőválasztás, amely elé országsszerte élénk érdeklődéssel néztek. Ennek oka az volt, hogy *Ugron* Gábor gazdátlan mandátumának elnyeréseért *Barabás* Béla is harcban állott. A választás az esti órákban *Barabás* győzelmével végződött. A mai harc rendkívül izgalmas volt. Apróbb csatározások voltak az egyes pártok választási között s nem egy véres koponya jelezte a küzdelem nagyságát.

A választásról ez a jelentésünk számol be:

Ma reggel kilenc órakor kezdődött a szavazás, amely három szavazatszedő helyiségben folyt egész napon át. A választási elnökök három jelöltet ajánlottak: a *Kossuth*-pártiak *Barabás* Bélát, a *Justh*-pártiak *Keller* Samu dr. szilágysomlyói ügyvédet, az ottani függetlenségi párt elnökét és a románok *Deleu* Viktor román ügyvédet.

A pártok felvonulásánál látható volt *Barabás* híveinek nagysága. A szilágysomlyói kerülethez egész esomó község tartozik. Ezek nagyrésze *Barabás* táborához esatkozott. *Keller* hívei inkább a helybeli szavazókból kerültek ki, míg a román jelölt szavazói a Szilágysomlyó közelében lévő három nemzetiségi faluból jöttek be. Délelőtt esőben folyt a választás.

Déli tizenkét órakor ez volt a szavazatok aránya:

<i>Barabás</i>	609
<i>Deleu</i>	149
<i>Keller</i>	68

Egy órakor így állottak:

<i>Barabás</i>	715
<i>Deleu</i>	190
<i>Keller</i>	95

Barabás győzelme biztosnak látszott. A város kapujánál *Barabás* és *Keller* választói között izgalmas verekedés támadt. *Keller* ezt a táviratot küldte a belügyminiszternek:

„*Khuon-Hédervary* Károly gróf belügyminiszter urnak. Budapest. *Barabás* pártja a csendőrség és a hatóságok semlegessége és közönye mellett felekezeti izgatásokkal és erőszakos fenyegetésekkel választóim bevonulását megakadályozza. *Barabás* hada részeg fejjel bejárja a város utcáit és féktelen jelszavakkal izgatja a népet. Sürgős intézkedést kérek. *Keller* Samu.“

Délután két órakor *Keller* Samu dr. rendkívül izgatottan futkosott egyik szavazatszedő küldöttségtől a másikhoz. Amikor kétségtelenül meggyőződött róla, hogy bukása elkerülhetetlen, levelet intézett a választási elnökhöz, bejelentve, hogy visszalép a jelöltségtől. Ezt azal indokolta meg, hogy szavazóinak zömét erőszakosságokkal visszatartotta az ellenpárttól, hogy az urna elé járulhasson.

A szavazás délután 3 órakor így állott:

<i>Barabás</i> Béla	1004
<i>Deleu</i>	443

A román jelölt még mindig reménykedett. Nem azt remélte, hogy ő győz, hanem arra számított, hogy *Barabás* nem kap abszolút többséget.

Délután 4 órakor ilyen volt az arány:

<i>Barabás</i>	1086
<i>Deleu</i>	687

Az egyik szavazatszedő küldöttségüél az elnök délután öt órakor lezárta a szavazást, de a másik kettőben tovább folyt a harc.

Délután 6 órakor:

Barabás	1359
Deleu	910

szavazatot kapott.

A második szavazatszedő bizottság előtt este 7 órakor befejezték a szavazást, majd aztán az elnök fél 9 órakor végleg berekesztette a szavazatok sorozatát. Kevéssel 9 óra után kihirdette a választás eredményét, amely a következő:

Barabás	1587
Deleu	911
Keller	216

szavazatot kapott, így hát Barabást abszolút többséggel megválasztották. Az eredményt nagy lelkesedéssel fogadták és nyomban fáklyamenetet adtak az új képviselőnek.

HIREK.

— **Időjárás.** E hó 15-én az időjárás: Északon és keleten hideg, délen elvélve oszpadék.

— **Uj tiszteletbeli főszolgabíró.** Urbán Iván főispán ma Schauer Gábor dr. borosjenői szolgabíró tiszteletbeli vármegyei főszolgabíróvá nevezte ki.

— **Pénzosztás a budapesti izr. hitközségnél.** Budapestről jelentik: Ma temették el Bécsben az elhunyt Rotschild Albert bárót, aki ötven ezer koronát hagyott a főváros polgármesterének, ötvenezret pedig a zsidó hitközségnek, hogy temetése napján szétosszák a szegények között. Báró polgármester a délelőtti órákban még nem kapta kezébe a pénzt, ellenben a hitközség még kora reggel megkapta a pénzt és így intézkedhetett a szétosztás felől is. A nagyobb segélyeket holnap adják ki, míg ma tizkoronás adományokat adnak, annak a ki jelentkezik, valláskülönbség nélkül. Ma délelőtt tizkoronánként mintegy négyezer koronát osztottak szét. Holnap kerül a sor a nagyobb, száz kétszázkoronás adományokra, a melyeket azok kapnak, a kiket közelebről ismer a hitközség. Ma délelőtt jelentkezett egy öreg asszony, a ki nek nagy protekcióval sikerült 150 koronát kapnia. Ez az asszony holnap adja férjhez a lányát és mindenáron ma akart segélyt kapni. Nagynehezen kapott.

— **Házasságok.** Fényes, diszes esküvő folyt le ma Aradon, Schreckensfelsi Schauer Gábor dr. borosjenői szolgabíró tb. főszolgabíró kötött ma házasságot Vertán Margittal, özv. Vertán Lukácsné leányával. A polgári szertartás délelőtt tizenegy órakor folyt le, utána a násznép a templomba vonult. A menet élén babos kendős négyes fogaton Solymossy László báró ment az örömannyával. Utánuk hosszú kocsisor következett a koszorus párokkal, leghátul jött a fiatal pár. A koszorus párok a következők voltak: Appel János báró és Vertán Sárika, ifj. Mansdorf Sándor báró Vertán Gizi, Vertán Béla és Schauer Gizi, Török Ferenc dr. és Schauer Eszti, ifj. Barkassy Kálmán és Meixner Irma, Vertán Miklós és Vertán Erzs, ifj. Korbuly Dezső és Vertán Magda. A menyasszony tanuja Vertán Adorján, a vőlegényé Solymossy László báró volt. A menetben még résztvettek: Mansdorf Géza báró országgyűlési képviselő, Capdebó Géza nyugalmazott tábornok, Műlek Lajos dr. közjegyző és neje, Vargasy Árpád kir. tanácsos és neje stb. A násznép a városházáról a minoriták templomába vonult, ahol Lakatos Ottó dr. rendfőnök áldotta meg a frigyet. Az egyházi szertartás után a Központi szálló-ban fényes ebéd volt. Az ifjú pár délután Borosjenőre utazott.

Forbáth Frigyes dr. ügyvéd, tartalékos honvédhuszárhadnagy február 18-án tartja esküvőjét Budapesten, a Szent István templomban hegyfalusi Sugár Annával, hegyfalusi Sugár Sándor leányával.

— **Szász újság a magyarokról.** Nisztor segédtanfelügyelő egy fölolvadásában azt javasolta, hogy Nagyszében városában magyar iparosokat és kereskedőket honosítsanak és telepítsenek. Erre a szebeni Bürgerzeitung épületesen felel meg:

„Lassan a testtel, uram! Ön itt német földön áll s mi nem vagyunk renegátok. Mi ezen-tul is szászok, ez ország német polgárai akarunk maradni, akik nyolcszáz év óta itt vagyunk és ezt a földet munkával és vérrel megszereztük, ahová hajdan egy német király meghitt, hogy segítségére legyünk ott, ahol magyar alattvalóinak ereje és száma nem mutatkozott elégségesnek. Sok magyar embernek tövis vagyunk a szemében; ki akarnak minket irtani, a mi régi német városunkat elhódítani, elmagyarosítani. Olyan könnyen, ahogy Nisztor uram gondolja, ez mégse fog menni. Itt nem mi vagyunk az idegenek! Itt mi vagyunk otthon és őstelepültek...”

Eddig szól a lap főmedvénye, melyből ki világlik, hogy a közmondást: „fogadd be a tót — kiver a házból” — időszerűen meg kellene változtatni.

— **Összeütközött expresszvonatok.** Párisból sulyos vasuti szerencsétlenség híre érkezik. A páris—bresti vonalon két expresszvonat összeütközött. A két mozdony teljesen összezuzódott, a kocsik pedig úgy összenyomódtak, mint valami harmonika. A két vonat különben az összeütközés következtében kigyuladt. Rémes percek következtek a karambol után. Haldoklók és sebesültek tömege sikoltozott, jajveszékelt. A mentés rendkívül nehezen megy, mert a szerencsétlenség valamelyik kis állomáson történt: Eddig 8 halottat húztak ki a romok alól. Bővebb részletek hiányoznak a szerencsétlenségről.

— **Muzsay atyjának tragédiája.** Muzsay János szegedi főhadnagy családjának tragikus sorsában újabb szomorú fázis következett. Muzsay János atyja, — aki Gerliczy Ferenc báró deszki birtokán gazdatiszt — amikor szombaton megtudta, hogy a fiát négy hónapi fogházra ítélték, hirtelen a szívéhez kapott, összeesett, meghalt. Szívizléhdűs ölte meg. Muzsay János édesanyja szintén sulyos betegben fekszik.

— **Egy község a p pja ellen.** Temesvárról jelentik: Bogovich Ferenc gáttájai plébános ellen egynéhány hive már hónapok óta erős akciót indított, hogy Gáttájáról elhelyezzék. Csak legutóbb is heves támadást intéztek ellene egy budapesti lapban. Ma egy harminctagu küldöttség jelent meg Csernoch János dr. csanád-egyházmegyei püspök előtt, amelyet Láng Béla dr. ügyvéd vezetett és arra kérte a püspököt, hogy a plébánost valamilyen módon távolítsa el a községből. Csernoch János dr. válaszában kientette, hogy a gáttájai hívőknek ez az egyetlenkedése nagyon fájdalmasan érinti. Abban a meggyőződésben volt, hogy a hónapok előtt indított akciót már befejezték és kibékültek lelki pásztorkal. Tudja azt is hogy a küldöttség nem is az egész község nevében jelent meg, hanem a plébánosnak is megvannak a maga hivei, akik szeretik, becsülik és ragaszkodnak hozzá. Igyekezni fog a békét helyreállítani. Bogovich Ferenc különben [már előzőleg kérte az áthelyezését. A küldöttség a püspök válaszát megnyugvással vette tudomásul.

— **Öngyilkos erdőőr.** Pathó Pál, Károlyi Gyula gróf mácsai uradalmi erdőre ma vadászfegyverével szívenlőtte magát. Nyomban meghalt. Az öngyilkosság oka gyógyithatatlan betegsége volt.

— **Egy aradi ügyvéd balesete.** Sulyos természetű baleset érte ma Ludig István dr. aradi ügyvédet. Kilenc óra tájban a járásbíró-ságra indult, ahol több tárgyalás volt. A törvényszéki palota előtti sikos járdán eleszött és oly szerencsétlenül esett el, hogy ballábát törte. Segélykiáltásaira kollégái és több törvényszéki ember segítségére siettek, felemelték és bevitték Bozóky járásbíró szobájába, ahol elhelyezték a pamlagon. Azután telefonáltak a mentőknek, akik pár perc múlva megjelentek és a sulyosan megsérült ügyvédet Szent László-utcai lakására szállították.

— **A kivégzett Crippen vagyona.** Londonból jelentik: A polgári törvényszék előtt tegnap ment végbe az a pör, a melyet a halálraítelt amerikai fogorvos rokonai indítottak meg Crippen végrendelete ellen. Keresetükben azt vitatták, hogy miss Le Neve törvény szerint nem lehet általános örökös, mert ha az esküdszék fel is mentette, az kétségtelen, hogy a gyilkosság után együtt menekült Crippennel s ezt vagyoni előnyök reményében tette. A bíróság helyt adott a keresetnek és Crippen hugát, miss Hunnt ismertte el örökösül.

— **Meggyilkolt huszárhadnagy.** A minap közöltük azt a marosvásárhelyi táviratot, amely arról szól, hogy Petracsek Zsigmond huszárhadnagy öngyilkosságot követett el. Most azt jelentik Marosvásárhelyről, hogy a hadnagy nem lett öngyilkos, hanem valaki agyonlőtte. Megvizsgálták a halottat és megállapították, hogy a lövés a mellére 5 lépés távolságból történhetett. A hadnagy balkezének egyik ujját is megsebezte a gyilkos. A fiu vagyonos szülőktől származik, adósságai nem voltak, tehát kizárt eset az öngyilkosság. Petracsek levelet nem hagyott hátra, viszont az iratai között több olyan diszkrét levelet találtak, amelyeket föltétlenül megsemmisített volna, ha öngyilkosságot készült elkövetni. Azt sejtik, hogy a hadnagyt egyik szolgálója ölte meg a lakásán s miután agyonlőtte, a revolvert a halott hasára tette, hogy azt a gyanut keltse, mintha Petracsek öngyilkosságot követett volna el.

— **Koszorumegváltás.** Vertán Ernő 1911. január hó 10-én főtisztelendő Manó József plébános koszorumegváltása címen 20 koronát adományozott a csermői állami iskolai szegénytanulók felségélyezésére, melyért a tantesztület hálás köszönetet mond. Ziperowsky Klein Anna (Budapest) 20 koronát adományozott az aradi izr. jótékony nőegyletnek özv. Krausz Jakabné ravatalára szánt koszoru megváltása címén. Ezen kegyeletes adományért hálás köszönetét fejezi ki: az elnökség.

— **Életunt iparos tanuló.** Holga János szimadia-mester ma azt jelentette a rendőrségen, hogy Áron Miklós 14 esztendő tanulója ma a padláson vezetett villamos drótsodronyra felkötötte magát, de még idejekorán észrevették a gyermek tettét és levágták. A fiu atyját a rendőrség értesítette Nagyhalmacon, aki bejött gyermekéért és hazavitte. Azt vallotta a fiatal öngyilkosjelölt, hogy nem talált örömet a mesterségében és ezért megunt az életét, amelytől megakart szabadulni.

— **Kibukott a vonatból.** Szegedi tudósítónk jelenti: Mayer Jenő ügyvédjelölt, Mayer Rezső nagybecskereki nyomdatulajdonos fia, ma délután Budapestre utaztában a torontálmegyei őszentiványi állomáson kibukott a vonatból és eszméletlenül terült el a földön. A vonaton Szegedre szállították, ahol a mentők kórházba vitték. Az orvosok sulyos agyrázkódást konstataáltak.

— **Hogy a kanyaró esetleges rosszabb következményeit megelőzzük,** ajánlatos a meggyengült testet méz és nátron hipofoszfitek és csukamájolajból készült Scott-féle Emulsióval erősíteni. A gyermekek kiváló előszeretettel szedik. Mentés a közönséges csukamájolaj visszataszító ízétől, édes és nagyon könnyen emészthető.

— Aradmegye új fali térképe. Évek óta érzett hiányt van hivatva pótolni a néhány hét múlva Ingusz I. és fia és Kerpel Izsó aradi könyvkereskedő-cégek együttes kiadásában megjelenő „Aradmegye nagy fali térképe”, melyről már az első próbalevonatok megtekintése után is állíthatjuk, hogy hasonló, művészi kivitel tekintetében elsőrendű térkép Aradmegyéről még nem jelent meg. E térkép kilenc színű nyomásban kerül forgalomba és a főváros egyik legelőkelőbb műintézetének: a hírneves Klösz-cégnek szerzett újabb dicsőséget. Különösen azért fontos most e térkép beszerzése megyénk összes tanintézetei, községei és összes hivatalai részére, mivel azon a megye új helységnevei vannak már feltüntetve. Ennek megbízhatóságát a legjelesebb kartografusok utánmérései és átvizsgálásai tették kétségtelenné. A térkép ára vászonra vonva, léceikkel 12 korona. Megrendelések Ingusz I. és fia, vagy Kerpel Izsó könyvkereskedésébe címzendők. 659

— Elveszett 1 nagy körfűrész az Andrásy-uton. Megtalálójá jutalom ellenében átadhatja a Deák Ferenc-utca 3. szám alatt.

— Születések, halálozások és házasságok. Az aradi anyakönyvi hivatalban e hó 14-én a következő születéseket, halálozásokat és házasságot kötöttek jelentettek: Született: Szömörkényi Rezső műépítésznek Margit nevű leánya. Meghalt: Kudlik János 50 éves fegyvermester. Román Lajos 31 éves hentes. Mikorsi Sofron 76 éves nyug. tanító. Varga Ferenc 87 éves magánzó. — Házasság nem fordult elő.

— Francia likőrök megbízhatóbb készítésére. — házilag a likőr aroma 1 üveg 60 fillér Vojtek és Weisznál. :01



Schicht-szappan
megtakarít pénzt, időt, munkát,
őrméli a fehérneműt, a kezet és
megóvja az egészséget.

TANÜGY.

Feltüggesztett tantestület.

— Botrányos tanügyi állapotok Temesmegyében. —
Távirati tudósítás.

Arad, február 14.

Temesmegye közigazgatási bizottságának tegnapi ülésén Molnár József tanfelügyelő beszámolt a temesmegyei iskolák állapotáról. Ez a beszámoló elszomorító képet nyújt arról, hogy milyen botrányosan áll egyes községekben a népoktatás ügye. A bizottság erélyes kézzel próbálja orvosolni a helyzetet és tegnapi ülésén egy községi iskola egész tantestülete ellen elrendelte a fegyelmi eljárást.

A tanfelügyelő elmondotta, hogy a temes-miklósi községi iskolában a gyerekek teljesen tudatlanul kerülnek ki a negyedik osztályból. Nemesak, hogy magyarul, de anyanyelvükön — románul — sem tudnak írni és olvasni. Tanítóik nem törődnek velük, annál kevésbé, mert maguk is alig tudnak többet az írás-olvasásnál. A karánsebesi görögkeleti tanítóképezdét végezték, ahol az oktatás igen hiányos. Ezenfelül a legbotrányosabb módon elhanyagolják kötelességüket. A tanítási idő alatt kártyáznak és korcsolyáznak a parasztemberekkel, verekednek az iskola előtt és a gyerekekkel egyáltalán nem törődnek.

Az iskola igazgatóját, Petku Dömét mog-

vesztegetés miatt a bíróság egy évi börtönrre ítélte, felettes hatósága pedig elesapta. A tanfelügyelő indítványára a közigazgatási bizottság Petku Traján, Joneszku János és Boronka Lukrécia tanítók ellen elrendelte a fegyelmi eljárást és ennek végeztével több, mint valószínű, hogy az egész tanítótestületet felfüggesztik.

A bizottság foglalkozott még egy renitens iskolaszéki tag ügyével. Joszt Antal fehértemplomi pángermán földesgazdát iskolaszéki taggá választották és a polgármester német nyelven vette ki tőle az esküt. A bizottság már egyszer megsemmisítette az eskütételt, de mert ennek az intézkedésnek semmi fogantatja nem volt, most utasította a polgármestert, hogy az esküt magyarul vegye ki.

TÖRVÉNYKEZÉS

§ Az alvinci választás. Budapestről jelentik: A Kuria II. választási tanácsa ma kezdte meg annak a petíciónak a tárgyalását, melyet Mayer Ödön dr. munkapárti képviselő alvinci mandátuma ellen nyújtottak be Maniu Gyula dr. román nemzetiségi jelölt hívei. A tárgyalást holnap folytatják.

§ Gyermekgyilkos anya. Nagybecskerekéről jelentik: Radu Rózsi nevű szárcsai születésű 19 éves leány állott ma a nagybecskereki esküdtszék előtt, gyermekgyilkosság miatt vádolva s élete története az élet szörnyű mélységeiből tár elénk borzalmas képet. A szerencsétlen teremtés ezelőtt öt évvel hagyta el apját-anyját s alig 14 éves korában vadházasságra lépett Maics István fényű napszámmal, akitől Flóri nevű leánya született. Maics egy darabig békességben élt vele, azonban hamarosan ráunt a gyermekasszonyra, akinek a sorsa ettől a perctől kezdve elviselhetetlenné vált a férfi mellett. Az asszony elkeseredésében ott is hagyta Maicsot s gyermekét szüleinél helyezte el, ő maga pedig egy módosi éjjeli mulatóhelyre állt be. Szülei azonban szintén hamarosan megunták a gyerektartást s elküldték neki négy éves gyermekét Módosra. A mulatóhely tulajdonosnéje állítólag szintén megiltotta neki, hogy a gyermeket magánál tartsa. A szerencsétlen asszony erre kijelentette, hogy gyermekét beviszi Temesvárra s a gyermekmenhelynél fogja elhelyezni. Tavaly október 6-án el is ment, azonban nem Temesvárra, hanem Keresztes felé s a község határában kétségbeesésében s elkeseredésében a töltésről a Temes folyóba dobta a gyermeket, aki oda is veszett. A négy éves kis gyermek holttestét október 14-én találták meg a Temesben s a csendőrség hamarosan ki is nyomozta a borzalmas bűncselekmény minden egyes részletét. Így került az ügy a nagybecskereki esküdtszék elé. A tárgyaláson Radu Rózsi vádlott beismerte a bűncselekmény elkövetését s azzal védekezett, hogy a kétségbeesés, a szükség és nyomoruság kényszerítette őt arra, hogy gyermekét elpusztítsa. Az esküdtek szándékos emberölés bűntettében mondták ki bűnösnek Radu Rózsi, akit a törvényszék az esküdtek verdiktje alapján tíz évi fegyházra ítélte. Az ítélet ellen úgy a vádlott, mint a védő semmiségi panaszt emelt.

§ Osztokodás közben. Rendkívüli érdekes ügyben folytat vizsgálatot a temesvári királyi törvényszék vizsgálóbírója. Az esetről már röviden hírt adtunk. Ma az ügynek újabb fázisai derültek ki, amelyekről következő tudósításunk számol be:

Kalderás György és Radu Péter kőborcigányok a múlt héten Lippa környékén tanýáztak családjukkal együtt. Egyizben összetalálkoztak Medve János lippai lakossal, aki 61

1360 koronát csaltak ki azzal, hogy ezért háromszor annyi hamis pénzt adnak neki. Medve hit a naiv mesében és átadta nekik a kért pénzt. Az osztokodásnál Kalderás György összeveszett Radu Péterrel és csakhamar párás kis verekedést rögtönöztek. A verekedés folyamán egyikük kést rántott s le akarta szurni társát. Ezt meglátta Florea Katalin eigányasszony és közbevetette magát. Karján pár napos kis csecsemője volt. Ezt a verekedők nem vették észre és oly szerencsétlenül hadonásztak a késsel, hogy a kis gyermeket életveszélyesen megsebesítették. A vérző esőppeséget haldokolva szállították a lippai közkórházba, ahol még ugyanaznap meghalt. A csendőrség Kalderást és Radut letartóztatta s bezsállította a temesvári királyi ügyészség fogházába. Fehér Antal központi vizsgálóbíró ma kihallgatta őket és elrendelte előzetes letartóztatásukat.

§ Csalás hamis pénzzel. A temesvári törvényszék mint büntetőbíró ma két veszedelmes csaló bűnygyében ítélkezett, akik azon egyszerű mesével, hogy valódi pénzért háromszor annyi, csak nehezen felismerhető hamis pénzt adnak, igen érzékenyen megkárosítottak egy szegény földmivest. A vádlottak Denk Péter és Kehl Ádám bukoveci lakosok voltak, akik ez év január hó tizedikén együttesen felkeresték Friedl Mihály kisbecskereki lakost, akinek Denk gyermekkorai ismeretségükre hivatkozva, azt az ajánlatot tette, hogy ezer korona valódi pénz ellenében háromezer korona értékű oly hamis bankjegyeket adnak neki, amelyek a valóditól alig megkülönböztethetők. Előadták, hogy oly vállalattal állnak összeköttetésben, amely hamis bankjegyek készítésével foglalkozik, de ezer koronánál kevesebbet nem fogad el kicserélésre. Kehl Ádám nagyarányú összeköttetéseiire hivatkozott, majd pedig elővett két valódi bankjegyet és azokat mint a pénzgyártó vállalat hamisítványait mutatta fel. Friedlnek azonban aggályai voltak, mire Denk megígérte neki, hogy a beváltást ő maga fogja eszközölni és társát is keres Friedlnek, úgy, hogy neki csak ötszáz koronát kell adnia. Friedl lépre ment és kijelentette, hogy január tizenharmadikán az ötszáz koronát behozza Temesvárra. A kérdéses napon Friedl a reggeli vónattal tényleg be ment Temesvárra. A pályaudvaron Denk és Kehl már várták és miután elvezették a közeli kocsmába, átvették tőle az ötszáz kórt, Denk pedig, miután még száz koronát látott nála, saját érdekeire való hivatkozással ezt is elvette tőle. Egyben megígérték neki, hogy még a délelőtt folyamán elhozza az 1300 korona hamis pénzt. Friedl azonban hiába várta a csalókat, mert azok délutánig sem jöttek vissza. Friedl ekkor már sejtette, hogy csalónak ült fel, ezért keresésükre indult. A városban találkozott is Kehl Ádámmal, akit a vasuti állomásra csalt, ott átadta a rendőrségi kirendeltségnek, amely letartóztatta. A temesvári rendőrkapitányság megkeresésére a csendőrség letartóztatta Temesremetén Denk Pétert is, aki időközben hazament. A csalókat azután átadták a temesvári királyi ügyészségnek, amely a btkv. 380-ik §-ába ütköző csalás miatt emelt vádat ellenük. A törvényszék a ma megtartott főtárgyaláson egyenként hat-hat havi börtönrre és husz korona pénzbüntetésre ítélte őket.

Az ARADI KÖZLÖNY telefonszámai:

Szerkesztőség (6jeli-nappal)	— — —	867
Szerkesztőség (csak 6jeli használható mel-lékállomás)	— — —	151
Kiadóhivatal és hirdetés osztály	— — —	151
Nyomda	— — —	151

KÖZGAZDASÁG ÉS KÖZLEKEDÉS.

— A román és szerb kereskedelmi szerződések törvénybe yannak iktatva, a vonatkozó rendeletek és utasítások már kiadattak, amiért is az aradi kereskedelmi és iparkamara tudomására hozza az érdekelteket, hogy mindama kérdésekben, amelyek a Szerbiába és Romániába való bevétel és ez államokból való behozatal körül felmerülhetnek, bárkinek a megkeresésére díjtalanul kimerítő felvilágosítást nyújt.

— Utmutatás a must és bor kezelésére. A földművelésügyi miniszter „Utmutatás a must és a bor helyes kezelésére” című könyvet adott ki, amelyben az okszerű bor készítése és pincekezelés szépen áttekinthető formában van általánosan elismert szakember által ismertetve. Az értékes kis mű mindenkinek melegen ajánlható, aki a szőlőtermelésével, illetőleg a szőlőnek borrá való feldolgozásával foglalkozik. A szakmunka csi-mos fizésben 1 kor. árban beszerezhető a „Csálai állami szőlőtelep kezeléségénél” Csálatelepen u. p. Arad.

Ujaradi gabonavásár.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától.

Ujarad, febr. 14.

Az időjárás téli jellege meg-megújuló havazással állandósult. A hideg alább hagyott és ezuttal inkább enyhe az idő. A megkészt telet és a változó napokat a mezőgazdasági állapotra kedvezőtlennek jelzik. A gabonaüzlet irányzata szilárd.

A mai piacon elkelt:

400 mm. buza	10.90—11.00
400 mm. tengeri	4.90—5.00
Zab	7.50—7.60
Arpa	7.40—7.50
Rozs	7.20—7.30

Az árak ötvenkilogrammonként, koronákban értendők.

Budapesti áru- és értéktőzsde.

Távirati tudósítás.

Budapest, február 14.

Előzetes mérsékelt, vételkedv reggeli, 6 esor mm. 5—10 fillérről magasabb.

Az árak 50 kilónként számlitva:

	Déli zárlat	2 órai zárlat
Buza 1911. áprilisra	11.63—11.63	11.70—11.71
Buza 1911. májusra	11.39—11.39	11.45—11.47
Buza 1911. októberre	10.95—10.95	10.98—10.99
Rozs 1911. áprilisra	8.25—8.26	8.29—8.30
Rozs 1911. októberre	8.15—8.16	8.17—8.18
Tengeri 1911. májusra	5.78—5.79	5.79—5.80
Zab 1911. áprilisra	8.69—8.70	8.70—8.71

A Temesvári Lloyd-Társulat

terményosarnokának hivatalos árjegyzéve.

Távirati tudósítás.

(Árak 50 kilogrammonként korona értékben.)

1910. Febr. 14

Buza (szokvány-minőség):

75 kilogrammos	10.40—10.50
76	10.56—10.65
77	10.70—10.75
78	10.80—10.85

Buza (Temesvári keresk. ár):

75 kilogrammos	10.85—10.40
Rozs	7.00—7.10
Arpa	7.00—7.10
Zab	7.70—7.75
Tengeri (ul)	5.00—5.10

Budapesti értéktőzsde. (Táv. jelentés.)

— Febr. 14. —

Magyar aranyárjádék 4%	111.65
Magyar koronaárjádék 4%	91.75
Magyar koronaárjádék 3 1/2%	81.25
Magy. földtsherm. kötvény 4%	92.10
Hörvát-szlavon földtsherm. kötvény	94.00
Magyar nyereiménysorsogy kölcsön	223.00
Temesvár. és szegedi sorajegy kölcsön	156.00
Osztrák járadék papírban	98.00
Osztrák járadék esztibe	97.00
Osztrák járadék aranyban	116.00
Osztrák koronaárjádék 4%	93.10
1900. évi osztrák államsorsajegy	183.00
Osztrák-magyar bankrészvény	19.10
Magyar hitelbank-részvény	185.75
Osztrák hitelintézet részvény	674.25

Magy.-magy.-államrészvény	744.50
10 frankos arany (Napoleonkor)	19.01
Német birodalmi márká	117.30
London vista	248.02 1/2
Páris vista	94.95
10 márkás arany	23.47

Budapest-kőbányai sertéskereskedelem

— Febr. 14. —

Magyar elsőrendű: Öreg nehéz páronként 400 kilogrammon feletti súlyban — fillérig; kőbep páronként 300—400 kilogrammig érjedő súlyban — fillérig; fiatal nehéz páronként 320 kilogrammon feletti súlyban 161—62 fillérig; fiatal könnyű páronként 251—528 kilogrammig érjedő súlyban 162—168 fillérig; könnyű páronként 250 kilogrammig érjedő súlyban 164—168 fillérig.

Számlázás: febr. hó 10. napján volt készlet 16041 darab, febr. 11 napján (hájtatott) — darab, febr. 11 napján elszállított 62 darab, febr. 13. napjára maradt készletben: 15979 darab.

A hírtől sertés felet irányzata változatlan.

Felolós szerkesztő:
BOLGÁR LAJOS

NEMZETI SZÍNHÁZ.

Szerda, 1911. február hó 15-én:

C. bérlet C) bérlet

Cigányszerelem.

Regényes operette 3 felvonásban. Írták: Willner és Bodanszky. Zenéjét szerlette: Lehár Ferenc. Fordította: Gábor Andr. Rendező Kulcsár Lajos.

SZEMÉLYEK:

Dragotin	Heltai Jenő.	Zórika	Wlassák V.
Boleszku	Huszár K.	Jolán	Sz. Rentál B.
Dimitriau	Va s Jenő.	Körösházy	Diósey Nusl.
Jzsi cigány	Cseh Ferenc.	Jule a	Renkóné.
Mócsi	Polgár S.	Foresku tiszt	Herold E.
Mosu	Kulcsár L.	Liabic bojár	Mazer F.

Kezdete este 7 és fél órakor.

URANIA

morgófénykép színház.

Misox 1911 febr. 15-én, szerda

(Báró Simonyi-utca 1. szám, Szabadság-tér mellett.)

1. Horgászat. Sportkép. — 2. A fogorvos Bohózat. — 3. Hála. Szenzációs drama. Játssák: A párisi Port St. Martin, a Theatre Francaise és a Royal színház tagjai. — 4. Az audei hot szatadékok. Látványosság. — 5. A borsületes Bandika. Bohózat. — 6. Dr. Quatour. Szenzációs drama. A legkiválóbb olasz művészek játékában. — 7. Szt. Giuliano. Látványosság. — 8. Mámor. Humoros. — 9. A négyüzlő. Színes felvétel. — 10. Falusi idill. Drama. Játssák a párisi Gymnase, az Odeon és a Renaissance színház tagjai.

Előadások d. u. 1/2 órától kezdve.

Utolsó előadás este fél 11 óráig.

Az előadások tartama 2 óra.

Az előadásra bármikor be lehet menni.

Az előadásokon a cs. és kir. 33 gyalogezred zenekara játszik. — Cukrázda

APOLLÓ SZÍNHÁZ

az Andrássy-téri új Lloyd-palotában.

Urania Magyar Tudományos Színház aradi színpadja.

Műsor: Ma szrdán 1911. február 15-én

1. Morgófénykép-ujság. A hét világeseményei a helyszínen készült mozgófényképvételekben. Az Apolló-színház állandó műsor-száma. — 2. Az asszír király. Történelmi drama. — 3. Rovinetti táncba megy. Komikus kép. — 4. A hűtlen turista-vezető. Szenzációs drama. — 5. Tornagyakorlatok egy német kadetiskolában. Természetutáni felvétel. — 6. Az ellopott végrendelet. Nagyszabású drámai kép. — 7. A falusi Romeo. Kazagtatás bohózat.

Az előadások délután 5 órakor kezdődnek.

Helyárak: Páholy ülésenként 1 kor. Zárt-szék 1 kor. I-ső hely 30 fill., II-ik hely 60 fill., III-ik hely 40 fill. IV. hely 20 fill.

A hölgyek kéretnek a nézőtérn kalap nélkül megjelenni.

Az előadásokon katonazene játszik.

Ruhatar. — Buffet.

Csütörtökön este fél 9 órakor Pekár Gyula darabja:

A t á n c.

NYILTTEN.*

Nyilatkozat.

Az „Aradi Közlöny” 1911. február hó 14-ikén Speidl Mátyás és Radó Pál ur nyilatkozatára vonatkozólag megjegyzem, hogy az abban foglaltak tökéletesen megfelelnek nekik tett szóbeli kijelentésemnek, csak azt óhajtom hozzáfűzni, hogy először nem adtam felhatalmazást a-ra, hogy azt nyilvánosságra hozzák, másodsor, hogy dacára ezen kijelentésemnek, az 1911. évi február hó 12-én közzétett nyilatkozatomnak egy szavát sem vontam vissza, sőt azt ma is egész terjedelmében fenntartom, mert bár személyemet illetőleg nem kételkedem Deutsch Dezső ur lovagias bátorságában, de az adott esetben tényleg azon látszat merült fel, hogy a lovagias elégtételadás alól ki akar bujni. Ezen most kifejtett álláspontomat egyébként segédársamhoz, Belits Milos urhoz ugyanaznap este írott levelem teljesen fedi.

Lippa, 1911. évi febr. hó 14-én,

Maszyik Elemér.

Kávés tea

Kivonat KOTÁNYI JÁNOS árjegyzékéből:

Nyers kávé:

Jamaika 1/2 kg.	K 1.50
Portorico 1/2 kg.	K 1.70
Cuba 1/2 kg.	K 1.70
Arany java 1/2 kg.	K 1.70

Pörkölt kávé:

Saját villanyerőre berendezett gókávépörköldémből

Jó minőségű 1/2 kg.	K 1.70
Finom minőségű 1/2 kg.	K 2.—
Legfinomabb keverék (Cuba, Arany, Menádó, Mocca) 1/2 kg.	K 2.40

Tea:

Törmelék-tea 1/2 kg.	K 2.50
Congó-tea 1/2 kg.	K 3.—
Családi keverék 1/2 kg.	K 5.—
Legfinomabb Király-tea 1/2 kg.	K 6.—
Ceylon-tea a legerősebb zamatu 1/2 kg.	K 6.—
Kitűnő teasütemény-keverék 1/2 kg.	K 0.75

Rum:

1 liter eszládi tearum	K 1.70
1 liter finom braziliai rum	K 2.20
1 üveg 1/18 liter finom jamaicai rum	K 3.30

A világ-hírhű **Kotányi-paprika** eredeti dobozokban

Kotányi János

kávé- és tea-nagykereskedő.

Szeged, Budapest Bécs, Berlin, Abbázia,

ARAD,

Jozsef főherceg ut 3. sz., az „Arad Csa nádi Gazdasági Takarékpénztár” épületében.

Nagy Sándor
szobrász
Arad, Kossuth-utca 4. sz.
Mairovitz kőfaragó telepén.)

Készít művészi kivitelű figurális és dekoratív szobrász munkákat

a. m.: portrékat természet és fénykép után, síremlékeket, mindennemű iparművészeti tárgyakat, modern épület, díszítő szobrászmunkákat, terakotta, kő, gipsz, cement, stb. anyagokból és azok javítását olváltalja a legolcsóbb árért. 4407

* Az ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Aranykéz-utca 2. sz. házban

három szoba, zárt folyosó, a hozzá tartozó mellékhe-
lyiségekkel :

f. év május elsejére
kiadó.

Lakások kiadók.

Modern udvari lakás
3 szoba, előszoba, für-
dőszoba, lugassal és
mellékhe-lyiségekkel,

3 szoba, előszoba és
mellékhe-lyiségekkel
május 1-re.

Pincelakás, két szoba
1 utcai, 1 udvari, elő-
szoba és mellékhe-
lyiségekkel

658
március 1-re kiadók.
özv. Hay Józsefné,
Lujza-utca 8. sz.

Alkalmi vevők és eladások ékszertárgyakban

arany és ezüstművekben, Arad legna-
gyobb óra és ókszerraktára

Deutsch Izidor

órák és ékszerész
Weitzer János-utca, Minerva-palota

Zálogcédulák

arany és ezüstművek, gyémánt és Brill-
lánc tárgyak a legmagasabb árban meg-
vételnek vagy más tárgyakra át adásért
TELEFON 428 TELEFON 428.

Telefon 410.

WINKLER JÓZSEF

szőlővessző és szőlőoltvány termelő
Arad, Batthyány-u. 13.

Van szerencsém a t. szőlőbirtok-
os urak szíves tudomására hozni,
hogy ez évi terméséből nagymeny-
nyiségű kiváló szép fajtisza, dus
gyökérzetű bor és csemegefaja

SZŐLŐOLTVÁNY

ugyszintén szőlők pótlására kivá-
lón alkalmas 1 és 2 éves gyökeres
Riparia Portalis szőlővessző kerül
eladásra mérsékelt árák mellett.
Bővebb felvilágosítással és áraján-
lattal szívesen szolgál

4101 Winkler József,
Arad, Batthyány-u. 13.

MEGHIVÓ!

A Magyar-Francia Cognacgyár, R. Marty és Társai Részvénytársaság

1911 évi március hó 7-én déli 12 órakor Budapesten, a Magyar
Leszámitoló és Pénzváltóbank üléstermében (Budapest, V. Do-
rottya-utca 6.) tartandó

VI. évi rendes közgyűlésére.

A közgyűlés tárgyai:

1. Az 1910. üzletévre vonatkozó zárszámadások előterjesztése.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése az 1910. üzlet-
év és zárszámadások tárgyában.
3. Határozathozatal az 1910. üzletévre vonatkozó zárszámadá-
sok és az igazgatóság és a felügyelő-bizottság ezek iránt előterjesztett
javaslata tárgyában
4. Határozathozatal az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére
adandó felmentvény tárgyában.
5. Alapszabályok módosítása.
6. A felügyelő-bizottság tagjainak megválasztása.
7. A felügyelő-bizottság évi díjának megállapítása.
8. Esetleges indítványok.

Azon t. részvényesek, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtanak,
felkéretnek, miszerint alapszabályaink értelmében részvényeiket a
társaság pénztáránál, vagy az Aradi és Csanádi Gazdasági Takarékpénz-
tár Részvénytársaságnál Aradon, vagy a Magyar Leszámitoló és
Pénzváltóbank pénztáránál Budapesten letétbe helyezni sziveskedjenek.
Az 1910. üzletévre vonatkozó zárszámadások a társaság üzleti
helyiségeiben a társaság részvényesei által barmikor betekinthe-
ők.
Kelt Világos, 1911. évi február hó 10-én.

Az igazgatóság.

Meghívó.

A Világosi Cognacgyár Részvénytársaság

1911. évi március hó 7-én déli 12 órakor Bu-
dapestben a Magyar Leszámitoló és Pénzváltóbank
üléstermében (Budapest V. Dorottya-utca 6. szám)
tartandó

XVII. évi rendes közgyűlésére.

A közgyűlés tárgyai:

1. Az 1910. üzletévre vonatkozó zárszámadások előterjesztése.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése az 1910. üzlet-
év és zárszámadások tárgyában.
3. Határozathozatal az 1910. üzletévre vonatkozó zárszámadások
és az igazgatóság és a felügyelő-bizottság ezek iránt előterjesztett ja-
vaslata tárgyában.
4. Határozathozatal az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére
adandó felmentvény tárgyában.
5. Alapszabályok módosítása
6. A felügyelő-bizottság tagjainak megválasztása.
7. A felügyelő-bizottság évi díjának megállapítása.
8. Esetleges indítványok.

Az igazgatóság.

Az alapszabályok értelmében felhivatnak azon tisztelt részvénye-
sek, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtanak, miszerint részvényeiket
társaságunk pénztáránál letéteményezzék. Az évi mérleg, valamint az
igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése társaságunk üzleti helyisé-
geiben betekinthe-ők és azok példányai a t. részvényesek rendelkezé-
sére bocsájtanak.

654

MAUTNER R. OLCSÓ ÁRUHÁZA.

Általános, feltűnő olcsóságok!

Nagyobb tömegek vétele folytán alkalmam van az alatt elő-
sorolt árukat **jóval a gyári áron alól** a n. é. közön-
ségnek rendelkezésére bocsátani:

Vásznak, kanavász, mosódelén, francia
delén, Liberti selyem batiszt, angol
zephirek, ruhavásznak, asztalneműek,
szőnyeg, függönyök, ágyterítők, stb.,
stb. szakmába vágó cikkek. o o

**Nagymennyiségű angol férfi szövetek
és angol női costum-szövetek félárban.**

MAUTNER R.

Olcsó Áruháza Hunyadi-utca 1.

Üzleti órák fél 8-tól 12-ig, délután fél 2-től 7 óráig.

891

LÁNYI Elegáns utczi és KOBRAK

estélyi czipők
minden kivitelben
Atzél Péter-utca I.

656

Apró hirdetések.

Azonnali belépésre

keresek egy jó bizonyítványokkal rendelkező szobaleányt. Jelentkezhetni naponta délután 2-4-ig Leopold Zsigmondnál Erzsébet-körút 22. földszint. 611

2 szoba kiadó

Apponyi Albert-körút 8. I. em. ajtó 7. 615

Kereskedelmi érettségizett

fiatalember szerény igényekkel alkalmazást keres. Esetleg vidéken. Cim a kiadóban. 630

Pécskai

Gőzfűrészünk részére jól számolni tudó pénztárnokot keresünk, ki egyéb irodai teendőkből is járhat. Írásbeli ajánlatok Klein B. Vilmos fakereskedőhöz, Arad intézendők. 645

Kiadó május elsejére

Lipót-utca 10a. 2 szobás lakás, konyhába vízvezeték. Nagy kert. Bővebbet özv. Gömör Józsefné szőlőbirtokosnál Kovaszincz. Ajánlott levélre felelet meg. 642

Keresünk vételre

modern könyveket, egész könyvtárat. Ingusz I. és Fia könyvkereskedése Arad, Andrassy-tér 16. Intelligens elárúsító Andrassy-téri üzletünkben felvétel. 555

Kerestetik

egy 3-4 szobás lakás, fürdőszoba és mellékhelyiségekkel, azonnali elfoglalásra. A főter vagy Boros Beni-tér közelében. Cimeket e lap kiadóhivatala továbbít.

Kerpel Jzso

ajánlja 100,000 kötetes kölcsönkönyvtárát, melyben minden újdonság azonnal kapható. 30,000 kötetes zenemű kölcsönző intézet. Előnyös vidéki bérlet zeneművekre és könyvekre. Veszek egész könyvtárakat és hangjegyeket legmagasabb áron. Üzleti könyvek, u. m. szárazak, naplók, stb. gyári raktára. Irodai cikkekben különlegességek. A Révai Lexikon részletfizetésre is kapható. Kerpel Jzso könyv- és papirkereskedése Aradon. 4071

Modern

3 szobás utczi lakás terasszal a Verbóczy utcában a gazdasági palotához közel, május 1-re kiadó. Terv. megtekinthető a posta főnöki lakásba. 660

Egy csinosan berendezett

fodrászüzlet jóforgalmu helyen, hatszáz koronáért sürgősen eladó. Cim a kiadóban. 384

A. Szabadság-teren

Műnz-házban II. emeleten, egy 4 szobából álló utcai lakás, május 1-től kiadó. 653

Szalkai Arminné

himző és fehérneművállalata

Arad, Weitzer János-u. 13.

Női, férfi és gyermek kelen-gyék készítése rövid idő alatt a legfinomabb hozzávalókkal, elsőrendű kivitelben készülnek. 4091

Uri leányok
fehérnemű varráshoz és
himzéshez oktatásra fölvé-
tetnek.

9376—1910. tkvi sz.

Arverési hirdetményi kivonat.

Az aradi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Eles Arminné szül. Herz Nina, Dr. Vajda Istvánné szül. Herz Berta, Dr. Herz Andor, Palmal Emilné szül. Verschitz Gizella, Dr. Sass Bertalanné szül. Löffler Hermin, Schreyer Viktorné szül. Löffler Margit, Fodor Gyuláné szül. Löffler Irma, mindnyájan mint Herz Armin közvetlen örökösai végrehajthatók 7000 korona tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében, az aradi kir. törvényszék területén lévő Arad-megye Kurtics községben fekvő kurticsi 120. sz. tjkvben A. I. 42., 43. és 44. sor 894., 1179. és 1318/b. hrszám alatt felvett gropoj és kakis dülő eli szántóföldre az árverést 766 kor. ezennel megállapított kiáltási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az 1911. évi március hó 2-ik napján délelőtt 9 órakor Kurtics községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási ár kétharmada vagyis 510 kor. 66 filléren alul eladatni nem fog.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 76 korona 60 fillért készpénzben, vagy az 1881. évi LL. t.-c. 42. §-ában je zett árfolyammal számított és az 1881. évi november 1-én 3833. szám alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirok-

ban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. LX. t.-c. 170. §-a alapján a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított szádelyszerű elismervényt átszolgáltatni.

Az aradi ir.k törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

Arad, 1910. évi december hó 7.

Aknay,

kir. tszéki bíró.

652

96|911. g. sz.

Arlejtési hirdetmény.

Arad sz. kir. város gazdasági széke az 1911. évben szükséges román cement iránt f. évi február hó 20-án d. e. 10 órakor árlejtést tart.

Bánatpénzül leteendő 100 korona készpénzben, vagy elfogadható értékpapirokban a városi pénztárban.

Az árlejtésen részt venni csak írásbeli ajánlatokkal lehet.

Az írásbeli ajánlatok lezártan nyújtandók be, s csak akkor vétetnek figyelembe, ha azokhoz a bánatpénz mellékelve van s ha az ajánlatot tevő kijelenti, hogy az árlejtési feltételeket ismeri és elfogadja.

Az árlejtési feltételek a gazdasági tanácsnok urnál az árlejtést megelőzőleg is megtekinthetők

Arad sz. kir. város gazdasági széke az 1911. évi február hó 6-án tartott üléséből.

A gazdasági szék.

ROZS

629

Zsup-szalma eladó!

Eötvös-utca 2. szám.

888—1911. pm.

Hirdetmény.

A Salacz Gyula 1000 koronás alapítvány 1 évi kamatát az arad-városi községi polgári, elemi és sikeknéma iskolák tanítói és tanítónőinek, valamint a községi óvodák, óvó és óvónőinek fiu, vagy leány iskolás gyermeke jogositott élvezni.

Felhívom azokat, akik a fenti alapítványra igényt tartanak, hogy kérvényeiket hozzám, 1911. év március 1-ig terjesszék be.

Arad, 1911. február hó 9-én.

Varjassy,
polgármester.

Valódi

4578

francia mellfűzők

különlegességek
kizárólagos raktára
Varga D. Dani

Arad, Andrassy-tér 20.

Fűzőkhöz külön próbaterem.
Ernyő különlegességekben dus választék. javítások és villany-
ernyő készítesek elfogadtatnak.
Városi és megyei telefon 808.



UJ ÉKSZER ÉS ÓRA ÜZLET.

FELLNER SAMU

ékszerész és órás a Központi Szálloda mellett

Arad, Andrassy-tér 20. szám.

A legolcsóbb árk mellett ajánlja dussgazdagon felszerelt raktárát

drágakövek, arany, ezüst, prima china
ezüstárak és óra különlegességekben.

Legelőnyösebb beszerzési forrása alkalmi
ajándékoknak.

Minden e szakmába vágó javítások saját műhelyem-
ben legpontosabban eszközöltetnek. 4135